

ANTIDOPINGOVÉ PRAVIDLÁ SLOVENSKEJ REPUBLIKY

Verzia 1.2b

(vytvorené na základe Kódexu 2015)

Január 2017

Obsah

ÚVOD	3
PREDSLOV.....	3
ZÁKLADNÉ PRINCÍPY KÓDEXU A ANTIDOPINGOVÝCH PRAVIDIEL ADA SR	3
DOPING JE V ZÁSADNOM ROZPORE SO ŠPORTOVÝM DUCHOM.....	3
NÁRODNÝ ANTIDOPINGOVÝ PROGRAM	4
UPLATNENIE TÝCHTO ANTIDOPINGOVÝCH PRAVIDIEL.....	4
ČLÁNOK 1 UPLATNENIE ANTIDOPINGOVÝCH PRAVIDIEL	5
ČLÁNOK 2 DEFINÍCIA DOPINGU – PORUŠENIA ANTIDOPINGOVÝCH PRAVIDIEL	7
ČLÁNOK 3 DOKAZOVANIE DOPINGU.....	10
ČLÁNOK 4 ZOZNAM ZAKÁZANÝCH LÁTKO A METÓD.....	11
ČLÁNOK 7 NAKLADANIE S VÝSLEDKAMI.....	19
ČLÁNOK 12 SANKCIE A POPLATKY VOČI ŠPORTOVÝM ORGANIZÁCIÁM	36
ČLÁNOK 13 ODVOLANIA	36
ČLÁNOK 14 DÔVERNOSŤ A POSKYTOVANIE INFORMÁCIÍ	40
ČLÁNOK 15 UPLATNENIE A UZNANIE ROZHODNUTÍ	43
ČLÁNOK 16 ZAVEDENIE ANTIDOPINGOVÝCH PRAVIDIEL ADA SR A POVINNOSTI NÁRODNÝCH ŠPORTOVÝCH ZVÄZOV	43
ČLÁNOK 17 DOBA PREMLČANIA	43
ČLÁNOK 18 SPRÁVA O PLNENÍ KÓDEXU.....	43
ČLÁNOK 19 VZDELÁVANIE	44
ČLÁNOK 20 DOPLNENIA A INTERPRETÁCIA ANTIDOPINGOVÝCH PRAVIDIEL.....	44
ČLÁNOK 21 VÝKLAD KÓDEXU	45
ČLÁNOK 22 ĎALŠIE ÚLOHY A ZODPOVEDNOSTI ŠPORTOVCOV A INÝCH OSÔB	45
PRÍLOHA 1 DEFINÍCIE	47

ÚVOD

Predslov

Tieto antidopingové pravidlá sú prijaté a implementované v zhode s úlohami ADA SR podľa Kódexu, a podporujú snahu ADA SR odstraňovať doping v športe v Slovenskej republike.

Tieto antidopingové pravidlá určujú podmienky, pri ktorých sa vykonáva šport. Smerujúc k posilneniu antidopingových zásad, ich povaha je odlišná od trestného a občianskeho práva, a nie sú určené k tomu, aby podliehali a boli obmedzované národnými požiadavkami a právnym štandardom použiteľným v trestnoprávných a občianskych procesoch. Pri preskúvaní faktov a právnych aspektov konkrétnych prípadov by mali všetky súdy, arbitrážne tribunály a ďalšie rozhodujúce orgány zobrať na zreteľ odlišnú povahu týchto antidopingových pravidiel implementujúcich Kódex a fakt, že tieto pravidlá predstavujú konsenzus širokého spektra partnerov z celého sveta o tom, čo je potrebné na ochranu a zabezpečenie čestného športu.

Základné princípy Kódexu a antidopingových pravidiel ADA SR

Antidopingový program sa usiluje zachovať to, čo je v športe skutočne hodnotné. Táto skutočná hodnota sa často označuje ako „športový duch.“ Ten je podstatou olympizmu, vyjadrenia ľudskej jedinečnosti prostredníctvom oddaného zlepšovania prirodzeného talentu každého jednotlivca. Je to o čestnom prístupe k športu. Športový duch je oslavou ľudského ducha, tela i mysle. Odráža sa v hodnotách, ktoré sú uplatňované prostredníctvom športu. Medzi ne patria:

- etika, fair play a čestnosť,
- zdravie,
- vynikajúci výkon,
- charakter a vzdelanie,
- radosť a zábava,
- tímová spolupráca,
- oddanosť a angažovanosť,
- rešpektovanie pravidiel a zákonov,
- úcta k sebe samému a k ostatným účastníkom,
- odvaha,
- súdržnosť a solidarita.

Doping je v zásadnom rozpore so športovým duchom.

Národný antidopingový program

ADA SR bola zriadená vládou s cieľom pôsobiť ako nezávislá národná antidopingová organizácia pre Slovenskú republiku. Ako taká, ADA SR má potrebné právomoci a zodpovednosti na:

- plánovanie, koordináciu, implementáciu, monitorovanie a podporovanie vylepšení v dopingovej kontrole,
- spoluprácu s národnými organizáciami, agentúrami a ďalšími antidopingovými organizáciami;
- podporovanie recipročného testovania vrámci národných antidopingových organizácií;
- plánovanie, implementáciu a monitorovanie antidopingových informácií, vzdelávacích a preventívnych programov,
- propagovanie antidopingového výskumu,
- dôrazné stíhanie všetkých potenciálnych porušení antidopingových pravidiel v rámci svojej právomoci, vrátane prešetrovania či sprievodný personál športovca alebo ine osoby mohli byť zapojené do dopingového prípadu, a zaistenie správneho vyvodenia dôsledkov;
- vykonávanie automatického prešetrovania sprievodného personálu športovca v rámci svojej právomoci v prípadoch akéhokoľvek porušenia antidopingových pravidiel pri mladistvých a prípadoch, keď sprievodný personál športovca podporoval viac ako jedného športovca s porušením antidopingových pravidiel,
- úplnú spoluprácu s WADA v súvislosti s vyšetrovaním vedeným WADA podľa článku 20.7.10 Kódexu,
- zadržať časť alebo celé financovanie športovca alebo sprievodného personálu športovca počas obdobia zákazu činnosti za porušenie antidopingových pravidiel.

Uplatnenie týchto antidopingových pravidiel

Uplatnenie týchto antidopingových pravidiel je uvedené v článku 1.

ČLÁNOK 1 UPLATNENIE ANTIDOPINGOVÝCH PRAVIDIEL

1.1 Uplatnenie na národné športové zväzy

1.1.1 Podmienka na získanie finančnej a/alebo inej podpory zo štátneho rozpočtu, zo strany vlády Slovenskej republiky a/alebo Slovenského olympijského výboru je, že každý národný športový zväz prijme a bude jednať podľa zásad Slovenského národného antidopingového programu a týchto antidopingových pravidiel a zapracuje tieto pravidlá priamo alebo odkazom do svojich riadiacich dokumentov, zriaďovacích listín a/alebo športových pravidiel ako súčasť pravidiel, ktoré zaväzujú ich členov a účastníkov.

1.1.2 Prijatím týchto antidopingových pravidiel a ich zapracovaním do riadiacich dokumentov a pravidiel športu, športové zväzy uznávajú právomoci a zodpovednosť ADA SR za prijatie Národného antidopingového programu a uplatňovanie týchto antidopingových pravidiel (vrátane vykonávania testovania) vzhľadom ku všetkým osobám vymenovaným v Článku 1.2, ktoré spadajú pod jurisdikciu Národného športového zväzu, a budú spolupracovať a podporovať ADA SR pri tejto činnosti. Taktiež budú uznávať, riadiť sa a uplatňovať rozhodnutia v súlade s týmito antidopingovými pravidlami, vrátane rozhodnutí pojednávacích komisií udeľujúcich sankcie jednotlivcom patriacich pod ich jurisdikciu.

1.2 Uplatnenie na osoby

1.2.1 Tieto antidopingové pravidlá sa vzťahujú na nasledovné osoby (vrátane neplnoletých) za každých okolností, bez ohľadu na to, či má alebo nemá daná osoba národnosť a/alebo občianstvo Slovenskej republiky:

1.2.1.1 všetci športovci a sprievodný personál športovca, ktorí sú členmi alebo držiteľmi licencie ktoréhokoľvek športového zväzu v Slovenskej republike alebo akéhokoľvek člena alebo členskej organizácie národného športového zväzu v Slovenskej republike (vrátane všetkých klubov, tímov, združení alebo líg);

1.2.1.2 všetci športovci a sprievodný personál športovca, ktorí sa zúčastňujú podujatí, súťaží a iných aktivít organizovaných, zvolaných, schválených alebo uznaných ktorýmkoľvek národným športovým zväzom v Slovenskej republike alebo ktorýmkoľvek členom alebo členskou organizáciou národného športového zväzu v Slovenskej republike (vrátane všetkých klubov, tímov, združení alebo líg), kdekoľvek sa odohrávajú;

1.2.1.3 každý ďalší športovec a sprievodný personál športovca alebo iná osoba, ktorá, z titulu akreditácie, licencie alebo inej dohody, alebo ak inak je podriadený jurisdikcii ktoréhokoľvek národného športového zväzu v Slovenskej republike, alebo ktoréhokoľvek člena alebo členskej organizácie národného športového zväzu v Slovenskej republike (vrátane všetkých klubov, tímov, združení alebo líg), pre účely antidopingu;

1.2.1.4 všetci športovci a sprievodný personál športovca, ktorí sa podieľajú akoukoľvek mierou na aktivitách organizovaných, konaných, zvolaných alebo schválených organizátorom národného podujatia alebo národnej ligy, ktorá nie je pričlenená národnému športovému zväzu; a

1.2.1.5 všetci športovci, ktorí nespádajú pod predošlé odstavce článku 1.3.1, ale chcú sa kvalifikovať na účasť na medzinárodných alebo národných súťažiach (títo športovci musia byť dostupní na testovanie podľa týchto Antidopingových pravidiel minimálne šesť mesiacov pred kvalifikáciou na túto súťaž).

1.2.2 Tieto antidopingové pravidlá sa tiež vzťahujú na všetky ďalšie osoby, nad ktorými dáva Kódex ADA SR právomoci, vrátane všetkých športovcov, ktorí majú k Slovenskej republike štátnu príslušnosť alebo majú na území Slovenskej republiky trvalý pobyt, a tiež všetkých športovcov, ktorí sa nachádzajú na území Slovenskej republiky počas súťaže alebo tréningu alebo inej činnosti,

1.2.3 O osobách spadajúcich pod pôsobnosť článku 1.2.1 alebo 1.2.2 sa predpokladá, že akceptovali a súhlasia zaviazat' sa týmito Antidopingovými pravidlami, a podriaďujú sa právomoci ADA SR presadzovať tieto Antidopingové pravidlá a tiež právomociam pojednávacej komisie špecifikovaným v článku 8 a článku 13 vypočúvať a rozhodovať o prípadoch a odvolaniach spôsobených porušením týchto antidopingových pravidiel, ako podmienku ich členstva, akreditácie a/alebo účasti v nimi vybranom športe.

1.3 Športovci národnej úrovne

1.3.1 Zo všetkých športovcov spadajúcich pod pôsobnosť Článku 1.2, nasledovní športovci sú považovaní za športovcov národnej úrovne pre zámer týchto antidopingových pravidiel:

1.3.1.1 Profesionálni športovci – športovci, ktorí vykonávajú šport na základe zmluvy o profesionálnom vykonávaní športu, ak výkon jeho činnosti spĺňa znaky závislej práce;

1.3.1.2 Talentovaní športovci – športovci do 18 rokov, ktorí prejavili vysokú úroveň talentu, športových zručností a športových schopností a sú zaradení do zoznamu talentovaných športovcov;

1.3.1.3 Športovci, ktorí sú zaradení do projektu Ministerstva školstva, vedy, výskumu a športu Slovenskej Republiky: "Športová príprava vybraných športovcov";

1.3.1.4 Športovci, ktorí sú členmi rezortných centier (Vojenské športové centrum Dukla Banská Bystrica, Ministerstvo vnútra SR, Národné športové centrum);

1.3.1.5 Športovci, ktorí sa pripravujú a/alebo zúčastnia na Olympijských alebo Paralympijských hrách, Olympijských hrách mládeže, Európskych hrách a/alebo iných významných podujatiach;

ale ak je niektorý z týchto športovcov zaradený svojou medzinárodnou federáciou na medzinárodnú úroveň, potom bude považovaný za športovca medzinárodnej úrovne (a nie športovca národnej úrovne) pre uplatnenie týchto antidopingových pravidiel.

1.3.2 Tieto antidopingové pravidlá sa uplatňujú na všetky osoby vrámci Článku 1.2. Avšak, v súlade s Článkom 4.3 Medzinárodného štandardu pre testovanie a vyšetrovanie, hlavný zámer plánu ADA SR na distribúciu testovania bude testovanie športovcov na národnej úrovni a vyššie.

1.4 Pôsobnosť na ADA SR

1.4.1 Tieto antidopingové Pravidlá sa tiež vzťahujú aj na Antidopingovú agentúru Slovenskej republiky.

ČLÁNOK 2 DEFINÍCIA DOPINGU – PORUŠENIA ANTIDOPINGOVÝCH PRAVIDIEL

Doping je definovaný ako výskyt jedného alebo viacerých porušení antidopingových pravidiel uvedených v článkoch 2.1 až 2.10 týchto antidopingových pravidiel.

Cieľom článku 2 je určiť okolnosti a konanie, ktoré predstavuje porušenie antidopingových pravidiel. Pojednávania v prípadoch dopingu sa budú realizovať na základe tvrdenia, že bolo porušené jedno alebo viac týchto špecifických pravidiel.

Športovci alebo iné osoby sú zodpovedné za to, že vedia, čo predstavuje porušenie antidopingových pravidiel a poznajú látky a metódy, obsiahnuté v Zozname zakázaných látok a metód.

Porušením antidopingových pravidiel je:

2.1 Prítomnosť zakázanej látky alebo jej metabolitov, alebo markerov vo vzorke športovca

2.1.1 Osobnou povinnosťou každého športovca je zabezpečiť, aby žiadna zakázaná látka nevnikla do jeho tela. Športovci nesú zodpovednosť, ak je zistená prítomnosť akejkoľvek zakázanej látky alebo jej metabolitov či markerov v ich vzorkách. Podľa toho teda na konštatovanie porušenia antidopingových pravidiel podľa článku 2.1 nie je podstatné, či je športovcovi preukázaný úmysel, zavinenie, nedbalosť alebo vedomé použitie.

2.1.2 Dôkaz porušenia antidopingových pravidiel podľa článku 2.1 je postačujúci v prípade jedného z nasledujúcich dôvodov: prítomnosť zakázanej látky alebo jej metabolitov, alebo markerov vo vzorke A športovca v prípade, ak sa športovec zriekne analýzy vzorky B a vzorka B nie je analyzovaná, alebo pokiaľ je vzorka B športovca analyzovaná a analýza potvrdí prítomnosť zakázanej látky alebo jej metabolitov, či markerov nájdených vo vzorke A športovca, alebo ak vzorka B športovca je rozdelená do dvoch fľaš a analýza druhej fľaše potvrdí prítomnosť zakázanej látky alebo jej metabolitov, alebo markerov nájdených v prvej fľaši.

2.1.3 S výnimkou látok, ktoré majú svoje kvantitatívne limity vyslovene stanovené v Zozname, predstavuje prítomnosť akéhokoľvek množstva zakázanej látky alebo jej metabolitov, alebo markerov vo vzorke športovca porušenie antidopingových pravidiel.

2.1.4 Výnimku zo všeobecného pravidla článku 2.1 tvoria prípady, keď Zoznam zakázaných látok alebo medzinárodné normy môžu stanoviť špeciálne kritériá pre vyhodnotenie zakázaných látok, ktoré môžu byť tiež vyprodukované endogénne.

2.2 Použitie alebo pokus o použitie zakázanej látky alebo zakázanej metódy športovcom

2.2.1 Osobnou povinnosťou každého športovca je zabezpečiť, aby do jeho tela nevnikla žiadna zakázaná látka a aby nebola použitá žiadna zakázaná metóda. Podľa toho pri konštatovaní, že došlo k porušeniu antidopingových pravidiel použitím zakázanej látky alebo zakázanej metódy, nie je podstatné, či je športovcovi preukázaný úmysel, zavinenie, nedbalosť či vedomé použitie.

2.2.2 Úspech alebo neúspech použitia, alebo pokusu o použitie zakázanej látky alebo zakázanej metódy nie je dôležitý. Pre porušenie antidopingového pravidla je postačujúce, ak zakázaná látka alebo zakázaná metóda boli použité alebo došlo k pokusu o použitie.

2.3 Vyhýbanie sa, odmietnutie alebo nepodrobenie sa odberu vzorky

Vyhýbanie sa, odmietnutie alebo nepodrobenie sa odberu vzorky bez udania presvedčivého dôvodu po prevzatí výzvy, ktorá vychádza z týchto alebo iných príslušných antidopingových pravidiel.

2.4 Neposkytnutie informácií o mieste pobytu

Akákoľvek kombinácia troch nezastihnutí na testovanie a/alebo neposkytnutí informácií o mieste pobytu športovca tak, ako sú definované v medzinárodnej norme pre testovanie a vyšetrowanie v rámci dvanásťmesačného obdobia zo strany športovca v Registri pre testovanie.

2.5 Falšovanie alebo pokus o falšovanie počas ktorejkoľvek časti dopingovej kontroly

Konanie, ktoré narušuje proces dopingovej kontroly, ale ktoré inak nie je zahrnuté do definície zakázaných metód. Falšovanie zahŕňa, bez obmedzenia, úmyselné zasahovanie alebo pokus o zasahovanie do práce komisára dopingovej kontroly, poskytnutie falošných informácií antidopingovej organizácii, zastrašovanie alebo pokus o zastrašovanie potenciálneho svedka.

2.6 Držba zakázanej látky alebo zakázanej metódy

2.6.1 Držba akejkoľvek zakázanej látky alebo akejkoľvek zakázanej metódy športovcom počas súťaže, alebo držba akejkoľvek zakázanej látky, alebo akejkoľvek zakázanej metódy zakázanej mimo súťaže športovcom, pokiaľ športovec nepreukáže, že táto držba je v súlade s terapeutickou výnimkou („TUE“) udelenou podľa článku 4.4, prípadne inak prijateľne držbu nezdôvodní.

2.6.2 Držba akejkoľvek zakázanej látky alebo akejkoľvek zakázanej metódy sprievodnou osobou športovca počas súťaže, alebo v období mimo súťaže, držba akejkoľvek zakázanej látky alebo akejkoľvek zakázanej metódy, ktoré sú zakázané mimo súťaže vo vzťahu k športovcovi, súťaži alebo tréningu, pokiaľ sprievodná osoba športovca nepreukáže, že táto držba je v súlade s terapeutickou výnimkou udelenou športovcovi („TUE“) podľa článku 4.4, prípadne inak prijateľne túto držbu nezdôvodní.

2.7 Obchodovanie alebo pokus o obchodovanie s akoukoľvek zakázanou látkou alebo zakázanou metódou

2.8 Podanie alebo pokus o podanie akejkoľvek zakázanej látky alebo zakázanej metódy ktorémukoľvek športovcovi počas súťaže, alebo podanie alebo pokus o podanie akejkoľvek zakázanej látky alebo zakázanej metódy, ktoré sú zakázané mimo súťaže, ktorémukoľvek športovcovi v období mimo súťaže.

2.9 Spoluúčasť

Asistovanie, povzbudzovanie, pomáhanie, navádzanie, pripravovanie, zakrývanie alebo akýkoľvek iný typ úmyselnej spoluúčasti zahŕňajúci porušenie antidopingového pravidla, pokus o porušenie antidopingového pravidla alebo porušenie článku 10.12.1 inou osobou.

2.10 Zakázané združovanie

Združovanie športovca alebo inej osoby podliehajúcej právomoci antidopingovej organizácie v profesionálnom rozsahu alebo rozsahu týkajúcom sa športu s akoukoľvek sprievodnou osobou športovca, ktorá:

2.10.1 ak podlieha právomoci antidopingovej organizácie, je v období zákazu činnosti; alebo

2.10.2 ak nepodlieha právomoci antidopingovej organizácie a keď zákaz činnosti nebol riešený v procese nakladania s výsledkami podľa Kódexu, bola odsúdená alebo uznaná v trestnom, disciplinárnom alebo profesijnom konaní vo veci zapojenia sa do konania, ktoré by znamenalo porušenie antidopingových pravidiel, ak sa pravidlá v súlade s Kódexom vzťahujú na takúto osobu. Status diskvalifikácie takejto osoby bude platiť na obdobie dlhšie z uvedených, buď na šesť rokov od trestného, profesijného alebo disciplinárneho rozhodnutia, alebo na obdobie trvania trestnej, disciplinárnej alebo profesijnej sankcie, ktorá bola uložená; alebo

2.10.3 slúži ako popredná osoba alebo sprostredkovateľ pre jednotlivca, popísaný v článku 2.10.1 alebo 2.10.2.

Aby bolo možné uplatniť toto ustanovenie, je potrebné, aby športovec alebo iná osoba boli predtým písomne informovaní antidopingovou organizáciou, ktorá má nad športovcom alebo inou osobou právomoc, alebo Svetovou antidopingovou agentúrou, a to o diskvalifikačnom statuse sprievodnej osoby športovca a potenciálnom dôsledku zakázaného združovania a o skutočnosti, že športovec alebo iná osoba sa môže primerane vyhnúť združovaniu. Antidopingová organizácia taktiež vynaloží primerané úsilie, aby informovala sprievodnú osobu športovca, ktorá je predmetom oznámenia športovcovi alebo inej osobe, že sprievodná osoba športovca môže do 15 dní prísť do antidopingovej organizácie vysvetliť, že sa kritériá popísané v článkoch 2.10.1 a 2.10.2 na ňu nevzťahujú. (Bez ohľadu na článok 17, tento článok sa uplatní, dokonca aj keď diskvalifikačné konanie sprievodnej osoby športovca nastalo pred dátumom účinnosti uvedeným v článku 20.7).

Bremeno dokazovania je na športovcovi alebo inej osobe a majú dokázať, že žiadne združovanie so sprievodným personálom športovca popísané v článkoch 2.10.1 alebo 2.10.2 nie je v rozsahu profesijnom alebo takom, ktorý by sa týkal športu.

Antidopingové organizácie, ktoré vedia o sprievodnom personáli športovca, ktorý spĺňa kritériá popísané v článku 2.10.1, 2.10.2 alebo 2.10.3, predložia túto informáciu WADA.

ČLÁNOK 3 DOKAZOVANIE DOPINGU

3.1 Dôkazné bremeno a kritériá dôkazu

ADA SR je zodpovedná za stanovenie porušenia antidopingového pravidla. Jedným z kritérií je, či antidopingová organizácia, uvedomujúc si závažnosť takéhoto tvrdenia, dokázala porušenie antidopingového pravidla k dostatočnej spokojnosti pojednávacej komisie. Kritériá dôkazu sú vo všetkých prípadoch významnejšie ako prosté zvažovanie pravdepodobnosti, ale zároveň menej významné, ako je dôkaz nad všetku pochybnosť. V prípadoch, keď Kódex ukladá dôkazné bremeno športovcovi alebo inej osobe, o ktorej existuje domnienka, že porušila antidopingové pravidlo, aby vyvrátil domnienku alebo preukázal určité fakty alebo okolnosti, budú kritériá dôkazu vyjadrené mierou pravdepodobnosti.

3.2 Metódy preukazovania skutkovej podstaty a domnienok

Skutková podstata, vzťahujúca sa na porušenie antidopingových pravidiel, môže byť preukázaná akýmkoľvek spoľahlivým spôsobom vrátane priznania. V prípade dopingu je možné uplatniť nasledujúce pravidlá dokazovania:

3.2.1 O analytických metódach alebo limitoch rozhodnutí, ktoré schválila WADA po konzultáciách v rámci relevantných vedeckých organizácií a ktoré sú predmetom odborného preskúmania, sa predpokladá, že sú vedecky platné. Akýkoľvek športovec alebo iná osoba, ktorá sa usiluje o vyvrátenie tejto domnienky vedeckej platnosti, má povinnosť vopred upovedomiť WADA o tomto napadnutí a základoch napadnutia. CAS môže zo svojej vlastnej iniciatívy tiež informovať WADA o takomto napadnutí. Na žiadosť WADA nominuje porota CAS vhodného vedeckého špecialistu, aby pomáhal porote vo vyhodnocovaní takéhoto napadnutia. WADA má taktiež právo zasahovať ako strana, uplatniť amicus curiae alebo inak poskytnúť dôkazy v takomto konaní do 10 dní od prijatia takéhoto oznámenia.

3.2.2 Akreditované laboratóriá WADA a iné laboratóriá, ktoré WADA schváli, sú predpokladom vykonávania analýzy a uchovávaní vzoriek v súlade s medzinárodnou normou pre laboratóriá. Športovec alebo iná osoba môže vyvrátiť túto domnienku preukázaním, že sa vyskytla odchýlka od Medzinárodnej normy pre laboratóriá, ktorá mohla odôvodnene spôsobiť nepriaznivý analytický nález. Ak športovec alebo iná osoba vyvráti predchádzajúcu domnienku preukázaním, že sa vyskytla odchýlka od Medzinárodnej normy pre laboratóriá, ktorá mohla primerane spôsobiť nepriaznivý analytický nález, potom bude ADA SR znášať dôkazné bremeno, že takáto odchýlka nespôsobila nepriaznivý analytický nález.

3.2.3 Odchýlky od inej medzinárodnej normy alebo iného antidopingového pravidla, alebo postupov uvedených v Kódexe, alebo týchto antidopingových pravidlách, ktoré nespôsobili nepriaznivý analytický nález, alebo iné porušenie antidopingových pravidiel, nemajú za následok zrušenie platnosti týchto dôkazov alebo výsledkov. Ak športovec alebo iná osoba preukáže odchýlku od inej medzinárodnej normy alebo iného antidopingového pravidla, alebo postupov, ktorá mohla odôvodnene spôsobiť porušenie antidopingového pravidla na základe nepriaznivého analytického nálezu alebo iné porušenie antidopingového pravidla, bude následne ADA SR znášať dôkazné bremeno, že táto odchýlka nespôsobila nepriaznivý

analytický nález ani nenaplnila skutkovú podstatu porušenia antidopingového pravidla.

3.2.4 Skutkové podstaty, preukázané v rozhodnutí súdu alebo profesijného disciplinárneho tribunálu, ktorý má príslušnú právomoc a nie je predmetom možného odvolania, budú nevyvrátiteľnými dôkazmi týchto skutočností proti športovcovi alebo inej osobe, ktorej sa rozhodnutie o skutkovej podstate týka, pokiaľ športovec alebo iná osoba nepreukáže, že rozhodnutie porušilo princípy spravodlivosti.

3.2.5 Pojednávacía komisia počas pojednávania o porušení antidopingového pravidla môže vyvodiť záver nepriaznivý pre športovca alebo inú osobu, ktorá je obvinená z porušenia antidopingového pravidla založeného na odmietnutí športovca alebo inej osoby dostaviť sa na pojednávanie, ak bola výzva odoslaná v dostatočnom predstihu pred pojednávaním (buď osobne, alebo telefonicky podľa pokynov pojednávacej komisie), a odpovedať na otázky pojednávacej komisie alebo ADA SR.

ČLÁNOK 4 ZOZNAM ZAKÁZANÝCH LÁTOK A METÓD

4.1 Včlenenie zoznamu zakázaných látok a metód

Tieto antidopingové pravidlá zahŕňajú Zoznam zakázaných látok a metód, ktorý je vydaný a revidovaný Svetovou antidopingovou agentúrou ako je uvedené v Kódexe, v článku 4.1.

4.2 Zakázané látky a metódy uvedené v zozname zakázaných látok a metód

4.2.1 Zakázané látky a zakázané metódy

Pravidlá každej antidopingovej organizácie uvedú, pokiaľ nie je stanovené inak, v Zozname alebo jeho zmene, že Zoznam a jeho zmeny nadobudnú účinnosť podľa pravidiel antidopingovej organizácie tri mesiace po publikovaní Zoznamu WADA bez nutnosti akýchkoľvek ďalších krokov zo strany antidopingovej organizácie.

4.2.2 Špecifikované látky

Pre účely použitia článku 10 sú „špecifikované látky“ všetky zakázané látky, okrem látok v skupinách anabolických látok a hormónov, a tých stimulantov a hormonálnych antagonistov a modulátorov, ktoré sú takto označené v Zozname. Kategória špecifikovaných látok nezahŕňa zakázané metódy.

4.3 Vymedzenie Zoznamu zakázaných látok a metód WADA

Rozhodnutie Svetovej antidopingovej agentúry o zaradení zakázanej látky alebo zakázanej metódy do Zoznamu zakázaných látok a metód, klasifikácia látok do kategórií a klasifikácia látok ako trvalo zakázaných alebo zakázaných len počas súťaže je konečné a nie je predmetom spochybnenia zo strany športovca alebo inej osoby na základe tvrdenia, že látka alebo metóda nebola maskujúcou látkou alebo nemala potenciál zlepšiť športový výkon, predstavuje zdravotné riziko alebo porušuje duch športu.

4.4 Terapeutické výnimky (“TUE”)

- 4.4.1** Prítomnosť zakázanej látky alebo jej metabolitov, alebo markerov a/alebo použitie alebo pokus o použitie, držba alebo podanie, alebo pokus o podanie zakázanej látky alebo zakázanej metódy sa nepovažuje za porušenie antidopingového pravidla, ak je v súlade s ustanoveniami TUE zaručenými podľa medzinárodnej normy pre terapeutické výnimky.
- 4.4.2** Pokiaľ ADA SR nešpecifikuje na svojej internetovej stránke inak, každý športovec na národnej úrovni, ktorý potrebuje TUE, by mal o jej udelenie požiadať ADA SR čo najskôr (okrem naliehavých a výnimočných prípadov alebo kde sa uplatňuje článok 4.3 Medzinárodnej normy pre terapeutické výnimky) minimálne 30 dní pred dátum svojej nasledujúcej súťaže. ADA SR menuje výbor, ktorý posudzuje žiadosti o udelenie TUE (komisia pre TUE). Komisia pre TUE pohotovo vyhodnotí a rozhodne o udelení TUE v súlade s Medzinárodnou normou pre TUE. Rozhodnutie TUE komisie je konečné rozhodnutie ADA SR a je sprístupnené WADA a ďalším príslušným antidopingovým organizáciám cez systém ADAMS v súlade s Medzinárodnou normou pre TUE.
- 4.4.3** Ak antidopingová organizácia rozhodne o odbere vzorky od osoby, ktorá nie je športovcom na medzinárodnej úrovni alebo národnej úrovni a táto osoba používa zakázanú látku alebo zakázanú metódu z terapeutických dôvodov, antidopingová organizácia jej môže povoliť podanie žiadosti o retroaktívnu TUE.
- 4.4.4** TUE udelená ADA SR je platná len na národnej úrovni; nie je automaticky platná pre medzinárodné podujatie. Športovec, ktorý je na medzinárodnej úrovni alebo sa ním stal, postupuje nasledovne:
- 4.4.4.1** V prípade, že športovcovi bola udelená TUE na predmetnú látku alebo metódu zo strany svojej národnej antidopingovej organizácie, ak táto TUE spĺňa kritériá uvedené v medzinárodnej norme pre terapeutické výnimky, potom ju musí medzinárodná federácia uznať. Ak medzinárodná federácia usúdi, že TUE nespĺňa tieto kritériá a odmietne ju uznať, musí bezodkladne informovať športovca a jeho národnú antidopingovú organizáciu a uviesť dôvody. Športovec alebo národná antidopingová organizácia má 21 dní od takéhoto oznámenia na postúpenie záležitosti, aby ju WADA preskúmala. Ak je záležitosť postúpená na preskúmanie WADA, TUE udelená národnou antidopingovou organizáciou zostáva v platnosti pre testovanie na súťažiach a testovanie mimo súťaže na národnej úrovni (neplatí však pre súťaž medzinárodnej úrovne) až do rozhodnutia zo strany WADA. Ak záležitosť nie je postúpená na preskúmanie WADA, TUE sa stane neplatnou pre akýkoľvek účel po vypršaní 21-dňovej lehoty na preskúmanie.
- 4.4.4.2** Ak športovec nemá TUE udelenú svojou národnou antidopingovou organizáciou na predmetnú látku alebo metódu, musí požiadať priamo svoju medzinárodnú federáciu o udelenie TUE hneď, ako vznikne potreba. Ak medzinárodná federácia (alebo národná antidopingová organizácia v prípadoch, keď sa dohodlo posudzovanie žiadosti v mene medzinárodnej federácie) zamietne žiadosť športovca, musí o tom športovca bezodkladne informovať a uviesť dôvody. Ak medzinárodná federácia vyhovie žiadosti športovca, musí informovať nielen športovca, ale aj jeho národnú antidopingovú organizáciu a ak národná antidopingová organizácia usúdi, že TUE nespĺňa kritériá uvedené v medzinárodnej norme pre terapeutické výnimky, má 21 dní od takéhoto oznámenia na postúpenie záležitosti WADA na preskúmanie. Ak národná antidopingová organizácia postúpi

záležitosť WADA na preskúmanie, TUE udelená medzinárodnou federáciou ostáva v platnosti pre testovanie na súťaži a mimo súťaže na medzinárodnej úrovni (nie je však platná pre súťaž na národnej úrovni) až do rozhodnutia zo strany WADA. Ak národná antidopingová organizácia nepostúpi záležitosť WADA na preskúmanie, TUE udelená medzinárodnou federáciou sa stane platnou aj pre súťaž na národnej úrovni, keď vyprší 21-dňová lehota na preskúmanie.

4.4.5 Ukončenie, zrušenie, odmietnutie alebo stiahnutie TUE

4.4.5.1 Terapeutickej výnimke udelenej podľa týchto antidopingových pravidiel: (a) vyprší platnosť automaticky po uplynutí doby, na ktorú bola udelená, bez povinnosti oznamovania alebo iných formalít; (b) môže byť zrušená ak športovec nevyhoví niektorej požiadavke alebo podmienke, na základe ktorej mu bola TUE udelená; (c) TUE bude stiahnutá pred uplynutím doby platnosti, ak športovec bezodkladne nesplní niektorú z požiadaviek alebo podmienok stanovených komisiou pre TUE; alebo (d) TUE môže byť zrušená na základe posúdenie zo strany WADA alebo odvolania.

4.4.5.2 V takejto situácii by športovec nemal znášať žiadne následky vyplývajúce z jeho alebo jej užitia alebo držby alebo podávania zakázanej látky alebo zakázanej metódy v súlade s TUE pred uplynutím expirácie TUE, zrušenia, odvolania alebo zmeny TUE. Posúdenia podľa článku 7.2 týkajúce sa akéhokoľvek neskoršieho nepriaznivého analytického nálezu bude obsahovať posúdenie či takého zistenie je v súlade s použitím zakázanej látky alebo zakázanej metódy pred týmto dátumom, v takomto prípade bude konštatované, že nedošlo k porušeniu antidopingových pravidiel.

4.4.6 Posúdenia a odvolania voči rozhodnutiam o udelení TUE

4.4.6.1 Ak národná antidopingová organizácia zamietne žiadosť, športovec sa môže odvolať výlučne na odvolacom orgáne národnej úrovne popísanom v článkoch 13.2.2 a 13.2.3.

4.4.6.2 WADA prehodnotí rozhodnutie medzinárodnej federácie neuznať TUE udelenú národnou antidopingovou organizáciou, ktoré jej bolo postúpené športovcom alebo národnou antidopingovou organizáciou športovca. Navyše, WADA musí prehodnotiť rozhodnutie medzinárodnej federácie poskytnúť TUE, ktoré jej bolo postúpené národnou antidopingovou organizáciou športovca. WADA môže prehodnotiť akékoľvek ďalšie rozhodnutie o udelení TUE, a to kedykoľvek, či už na požiadanie tých, ktorých sa týkajú, alebo zo svojej vlastnej iniciatívy. Ak prehodnocované rozhodnutie o udelení TUE spĺňa kritériá uvedené v Medzinárodnej norme pre terapeutické výnimky, WADA doň nebude zasahovať. Ak rozhodnutie o udelení TUE nespĺňa tieto kritériá, WADA ho zmení.

4.4.6.3 Voči akémukoľvek rozhodnutiu o udelení TUE zo strany medzinárodnej federácie (alebo národnej antidopingovej organizácie, ak sa dohodlo, že posúdi žiadosť v mene medzinárodnej federácie), ktoré WADA neprehodnotí alebo ktoré WADA prehodnotí, ale nie je po prehodnotení zmenené, sa môže športovec a/alebo národná antidopingová organizácia športovca odvolať výlučne na CAS podľa článku 13.

4.4.6.4 Voči rozhodnutiu WADA zmeniť rozhodnutie o udelení TUE sa môže odvolať športovec, národná antidopingová organizácia a/alebo medzinárodná federácia výlučne na CAS, v súlade s článkom 13.

4.4.6.5 Nepodniknutie krokov v rámci primeraného času a riadne podanej žiadosti o udelenie/uznanie TUE alebo na prehodnotenie rozhodnutia o udelení TUE sa považuje za zamietnutie žiadosti.

ČLÁNOK 5 TESTOVANIE A VYŠETROVANIE

5.1 Účel testovania a vyšetrovanie

5.1.1 Testovanie a vyšetrovania sa majú realizovať len pre antidopingové účely. Musia byť vykonávané v súlade s ustanoveniami Medzinárodnej normy pre testovanie a vyšetrovanie a špecifickými protokolmi ADA SR dopĺňajúcimi túto medzinárodnú normu.

5.1.1 Testovanie sa má realizovať s cieľom získania analytického dôkazu s ohľadom na športovcovo dodržiavanie (alebo nedodržiavanie) prísneho zákazu prítomnosti/použitia zakázanej látky alebo zakázanej metódy stanoveného v Kódexe. Plánovanie distribúcie testov, testovanie, činnosti po odobratí vzorky a všetky ostatné s tým súvisiace činnosti vykonávané ADA SR musia byť v súlade s Medzinárodnou normou pre testovanie a vyšetrovanie. ADA SR určí počet testov podľa umiestnenia, počet náhodných testov a počet cieľných testov, ktoré majú byť vykonané v súlade s kritériami uvedenými v Medzinárodnom štandarde pre testovanie a vyšetrovanie. Všetky ustanovenia Medzinárodného štandardu pre testovanie a vyšetrovanie sa použijú automaticky, vo všetkých testovaniach.

5.1.2 Vyšetrovania sa majú vykonať:

5.1.2.1 vo vzťahu k atypickým nálezom a nepriaznivým nálezom v pase v súlade s článkami 7.4 a 7.5, zhromažďovaním informácií alebo dôkazov (vrátane predovšetkým analytických dôkazov), aby bolo možné určiť, či došlo k porušeniu antidopingového pravidla podľa článku 2.1 a/alebo článku 2.2,

5.1.2.2 vo vzťahu k iným náznakom potenciálneho porušenia antidopingového pravidla, v súlade s článkami 7.6 a 7.7, zhromažďovaním informácií alebo dôkazov (vrátane najmä neanalytických dôkazov), aby bolo možné určiť, či došlo k porušeniu antidopingového pravidla podľa ktoréhokoľvek z článkov 2.2 až 2.10.

5.1.3 ADA SR môže získavať, vyhodnocovať a spracovávať antidopingové informácie zo všetkých dostupných zdrojov, aby vytvorila efektívny, inteligentný a primeraný distribučný plán testovania, aby plánovala cieľné testovanie, a/alebo tvorila základy vyšetrovania na možné porušenie/porušenia antidopingových pravidiel.

5.2 Oprávnenie na vykonanie testovania

- 5.2.1** S výhradou obmedzení jurisdikcie pre testovanie na podujatí stanovené v článku 5.3 Kódexu, ADA SR má právomoc vykonať súťažnú a mimosúťažnú kontrolu u všetkých športovcov, ktorí spadajú do pôsobnosti článku 1.3, uvedeného vyššie.
- 5.2.2** ADA SR môže požadovať, aby športovec, nad ktorým má testovaciu právomoc (vrátane každého športovca, ktorý je v zákaze činnosti), poskytol vzorku kedykoľvek a na akomkoľvek mieste.
- 5.2.3** WADA má právomoc testovať na súťaži aj mimo súťaže, ako je uvedené v Kódexe v článku 20.7.8.
- 5.2.4** Ak Medzinárodná federácia alebo Organizátor významného podujatia poverí alebo zazmluvní akúkoľvek časť testovania ADA SR (priamo alebo cez národnú federáciu), ADA SR môže odobrať dodatočné vzorky alebo nariadiť laboratóriu vykonať dodatočné typy analýzy na svoje náklady. Ak sa odoberú dodatočné vzorky alebo sa vykonajú dodatočné typy analýzy, Medzinárodná federácia alebo organizátor významného podujatia o tom budú informovaní.
- 5.2.5** Pokiaľ ďalšia antidopingová organizácia s právomocou na testovanie športovca, na ktorého sa vzťahujú tieto antidopingové pravidlá, vykonáva testovanie na tomto športovcovi, SADA a Národná federácia športovca uzná takéto testovanie, ktoré je v súlade s článkom 15, a (ak s tým súhlasí iná antidopingová organizácia v článku 7 Kódexu) SADA môže podať žalobu proti športovci podľa antidopingových pravidiel pre akékoľvek porušenie antidopingových pravidiel, ktoré vzniklo v súvislosti s takýmto testovaním.

5.3 Testovanie na podujatí

- 5.3.1** Za iniciovanie a riadenie testovania na miestach konania podujatí v čase konania podujatí musí byť, s výnimkou článku 5.3 Kódexu, zodpovedná len jediná organizácia. Odber vzoriek na medzinárodných podujatiach konaných na území Slovenskej republiky je iniciovaný a riadený medzinárodnou federáciou (alebo inou medzinárodnou organizáciou, ktorá je riadiacim orgánom pre podujatie). Na národných podujatiach, ktoré sa konajú v Slovenskej republike je odber vzoriek iniciovaný a riadený ADA SR. Na žiadosť ADA SR (alebo riadiaceho orgánu pre toto podujatie) musí byť akékoľvek testovanie počas doby konania podujatia mimo miesta konania podujatia koordinované SADA (alebo príslušným riadiacim orgánom).
- 5.3.2** Ak si antidopingová organizácia, ktorá by inak mala právomoc na testovanie, ale nie je zodpovedná za iniciáciu a riadenie testovanie na podujatí, želá vykonať testovanie športovcov na mieste podujatia počas doby konania podujatia, musí sa najprv poradiť s ADA SR (alebo riadiacim orgánom podujatia) o získaní povolenia na vykonanie a koordináciu takéhoto testovania. Ak nie je spokojná s odpoveďou od ADA SR (alebo riadiaceho orgánu podujatia), môže táto antidopingová organizácia,

v súlade s postupmi publikovanými WADA, požiadať WADA o povolenie na vykonanie testovania a stanovisko, ako koordinovať takéto testovanie v súlade s Medzinárodnou normou pre testovanie a vyšetrovanie. WADA neposkytne schválenie pre takéto testovanie pred konzultáciou a informovaním ADA SR (alebo riadiaceho orgánu podujatia). Rozhodnutie WADA je konečné a nie je voči nemu možné podať odvolanie. Ak nie je inak uvedené v oprávnení na vykonávanie testovania, takéto testy sa budú považovať za mimosúťažné. Za nakladanie s výsledkami takýchto testov bude zodpovedať antidopingová organizácia, ktorá iniciovala test, ak nie je uvedené inak v pravidlách riadiaceho orgánu podujatia.

5.3.3 Národné federácie a organizačné výbory pre národné podujatia, povolia a umožia Program nezávislých pozorovateľov na takýchto podujatiach.

5.4 Distribučný plán testov

V súlade s Medzinárodnou normou pre testovanie a vyšetrovanie, a v spolupráci s ostatnými antidopingovými organizáciami vykonávajúcimi testovanie rovnakých športovcov, ADA SR vytvorí a zavedie efektívny, inteligentný a proporčný plán distribúcie testov, ktorý náležite stanovuje priority medzi disciplínami, kategóriami športovcov, typmi testov, typmi odobratých vzoriek a typmi analýzy vzoriek, toto všetko v súlade s požiadavkami Medzinárodnej normy pre testovanie a vyšetrovanie. ADA SR poskytne v prípade požiadania WADA kópiu jej súčasného distribučného plánu testov.

5.5 Koordinácia testovania

Tam, kde je to primerane realizovateľné, bude testovanie koordinované cez ADAMS alebo iný systém schválený WADA, za účelom maximalizácie účinnosti snahy o kombinované testovanie a za účelom vyhnutia sa nepotrebnému opakovanému testovaniu.

5.6 Miesta pobytu športovca

5.6.1 ADA SR vytvorí Register pre testovanie z tých športovcov, ktorí sú povinní dodržiavať požiadavky na miesta pobytu podľa prílohy I Medzinárodnej normy pre testovanie a vyšetrovanie. Každý športovec v registri pre testovanie, musí urobiť nasledovné, v každom prípade v súlade s prílohou I Medzinárodnej normy pre testovanie a vyšetrovanie:

- (a) štvrtročne oboznamovať ADA SR s jeho/jej miestami pobytu;
- (b) aktualizovať tieto informácie podľa potreby, aby boli aj naďalej presné a kompletne za všetkých okolností; a
- (c) byť k dispozícii pre testovanie na týchto miestach pobytu.

- 5.6.2** ADA SR sprístupní prostredníctvom ADAMS zoznam, ktorý určí športovcov zaradených do jej Registra pre testovanie buď podľa mena, alebo podľa jasne definovaných špecifických kritérií. ADA SR bude koordinovať s medzinárodnými federáciami identifikáciu týchto športovcov a zhromažďovanie informácií o ich miestach pobytu. Ak je športovec zaradený v Medzinárodnom registri pre testovanie svojej medzinárodnej federácie a do Národného registra pre testovanie cez ADA SR, ADA SR a medzinárodná federácia sa medzi sebou dohodnú, kto z nich bude akceptovať miesta pobytu tohto športovca; v žiadnom prípade od športovca nemôže byť požadované vyplňať svoje miesta pobytu vo viac ako jednej z nich. ADA SR preskúma a podľa potreby aktualizuje svoje kritériá pre zaradenie športovcov vo svojom Registri pre testovanie, a čas od času podľa potreby reviduje členov svojho Registra pre testovanie v súlade s týmito kritériami. Športovci sú informovaní pred zaradením do registra pre testovanie a aj vtedy, keď sú z neho vyradení.
- 5.6.3** Pre účely článku 2.4, za zlyhanie športovca v súlade s požiadavkami Medzinárodnej normy pre testovanie a vyšetrovanie sa považuje neposkytnutie informácií o mieste pobytu alebo nezastihnutie na testovanie (ako sú definované Medzinárodnou normou pre testovanie a vyšetrovanie), ak sú splnené podmienky stanovené v Medzinárodnej norme pre testovanie a vyšetrovanie pre deklarovanie neposkytnutia informácií o mieste pobytu alebo nezastihnutia na testovanie.
- 5.6.4** Športovec zaradený v Registri pre testovanie ADA SR bude naďalej podliehať povinnosti dodržiavať požiadavky na miesta pobytu v prílohe I Medzinárodnej normy pre testovanie a vyšetrovanie, pokiaľ (a) športovec podá písomnú výpoveď ADA SR, že ukončil svoju športovú činnosť, alebo (b) ADA SR ho/ju informovala, že už nespĺňa kritériá pre zaradenie do Registra pre testovanie ADA SR.
- 5.6.5** Informácie o miestach pobytu týkajúce sa športovca, sú zdieľané (cez ADAMS) s WADA a inými antidopingovými organizáciami, ktoré majú právomoc testovať daného športovca, tieto informácie sú prísne dôverné počas celého obdobia a sú použité výhradne na účely ustanovené v článku 5.6 Kódexu, a akonáhle už nie sú relevantné pre tieto účely, sú zničené v súlade s Medzinárodnou normou pre ochranu súkromných a osobných informácií.

5.7 Návrat vyradených športovcov do súťaže

- 5.7.1** Športovec zaradený v Registri pre testovanie ADA SR, ktorý oznámil ukončenie športovej kariéry ADA SR, nesmie súťažiť na medzinárodných podujatiach alebo národných podujatiach, kým nepodá SADA písomné oznámenie o jeho/jej zámere obnoviť jeho športovú kariéru, a nie je k dispozícii pre testovanie po dobu šiestich mesiacov pred návratom do súťaže, vrátane (na požiadanie) splnenia požiadaviek na miesta pobytu podľa Prílohy I Medzinárodnej normy pre testovanie a vyšetrovanie. WADA môže, po konzultácii s ADA SR a Medzinárodnou federáciou športovca, udeliť výnimku na šesťmesačné pravidlo písomným oznámením v prípadoch, kde by striktné uplatňovanie tohto pravidla bolo nespravodlivé voči športovcovi. Voči tomuto rozhodnutiu je možné sa odvolať podľa článku 13.

Akékoľvek súťažné výsledky dosiahnuté v rozpore s týmto článkom 5.7.1 sú diskvalifikované.

5.7.2 Ak športovec ukončí svoju športovú kariéru v období zákazu činnosti, nemôže sa vrátiť súťažiť na medzinárodných podujatiach a národných podujatiach, pokiaľ nepodá písomné oznámenie šesť mesiacov vopred (alebo oznámenie rovnocenné dobe zákazu činnosti zostávajúcej ku dňu športovca, ktorý ukončil svoju športovú činnosť, ak by táto doba bola dlhšia ako šesť mesiacov) ADA SR a jeho/jej medzinárodnej federácii s oznámením úmyslu pokračovať v súťažení, a nebude k dispozícii pre testovanie počas doby výpovednej lehoty, vrátane (na požiadanie) splnenia požiadaviek na miesta pobytu podľa prílohy I Medzinárodnej normy pre testovanie a vyšetrovanie.

ČLÁNOK 6 ANALÝZA VZORIEK

Vzorky sa budú analyzovať v súlade s nasledujúcimi zásadami:

6.1 Používanie akreditovaných a schválených laboratórií

Pre účely článku 2.1 budú vzorky analyzované iba v akreditovaných laboratóriách WADA alebo laboratóriách inak schválených WADA. Výber laboratória, ktoré analyzuje vzorky a ktoré akredituje alebo schváli WADA, bude výhradne závisieť od ADA SR.

6.2 Cieľ analýzy vzoriek

6.2.1 Vzorky budú analyzované s cieľom odhaliť zakázané látky a zakázané metódy uvedené v Zozname a ďalšie látky podľa rozhodnutia WADA na základe ustanovenia článku 4.5 alebo s cieľom pomôcť antidopingovej organizácii v profilovaní príslušných parametrov v moči športovca, v jeho krvi alebo v inom tkanive vrátane DNA alebo génového profilovania alebo pre akýkoľvek legitímny antidopingový účel. Vzorky možno odoberať a skladovať pre potreby budúcej analýzy.

6.2.2 ADA SR požiada laboratóriá, aby vykonali analýzu vzoriek v súlade s článkom 6.4 Svetového antidopingového kódexu a článkom 4.7 Medzinárodného štandardu pre testovanie a vyšetrovanie.

6.3 Výskum vzoriek

Žiadna vzorka nesmie byť použitá na výskum bez písomného súhlasu športovca. Zo vzoriek použitých na iné účely, ako sú uvedené v článku 6.2, budú odstránené akékoľvek možnosti identifikácie tak, aby nebolo možné spätne daného športovca vysledovať.

6.4 Normy pre analýzu vzoriek a oznamovanie výsledkov

Laboratóriá vykonajú analýzu vzoriek a oznámia výsledky v súlade s Medzinárodnou normou pre laboratóriá. Aby bolo testovanie efektívne, technický dokument, na ktorý je odkaz v článku 5.4.1, stanoví súbory variantov analýzy vzoriek založenej na báze hodnotenia

rizika vhodné pre určité športy a športové disciplíny a laboratória analyzujú vzorky v súlade s týmito zoznamami, okrem nasledovných prípadov:

- 6.4.1** ADA SR môže požadovať, aby laboratória analyzovali ich vzorky použitím rozsiahlejších súborov, ako sú tie, čo sú popísané v technickom dokumente.
- 6.4.2** ADA SR môže požadovať, aby laboratória analyzovali ich vzorky použitím menej rozsiahlych súborov variantov než sú tie, ktoré sú popísané v technickom dokumente, iba ak presvedčí WADA, že vzhľadom na určité okolnosti svojej krajiny alebo športu, ako sú uvedené v ich distribučnom pláne, by bola menej rozsiahla analýza vhodnejšia.
- 6.4.3** Ako je uvedené v Medzinárodnej norme pre laboratória, laboratória môžu analyzovať vzorky na zakázané látky alebo zakázané metódy nezaraďené v súbore variantov analýzy vzoriek popísanom v technickom dokumente alebo špecifikovanej orgánom pre testovanie, a to ako svoju vlastnú iniciatívu a na vlastné náklady. Výsledky z akejkoľvek takejto analýzy sa musia oznámiť a majú rovnakú platnosť a dôsledky ako akýkoľvek iný analytický výsledok.

6.5 **Ďalšia analýza vzoriek**

Akákoľvek vzorka môže byť uskladnená a neskôr podrobená ďalšej analýze pre účely uvedené v článku 6.2: (a) od WADA a to kedykoľvek; a/alebo (b) od ADA SR a to kedykoľvek predtým, než výsledky analýzy vzorky A aj B (alebo výsledky vzorky A, v prípade, že sa upustilo od vzorky B, alebo sa nebude vykonávať) boli ADA SR oznámené športovcovi ako podklad pre porušenie antidopingového pravidla podľa článku 2.1. Ďalšia analýza vzoriek musí spĺňať požiadavky Medzinárodnej normy pre laboratória a Medzinárodnej normy pre testovanie a vyšetrenie.

ČLÁNOK 7 **NAKLADANIE S VÝSLEDKAMI**

7.1 **Zodpovednosť za nakladanie s výsledkami**

- 7.1.1** ADA SR preberá zodpovednosť za nakladanie s výsledkami týkajúcich sa športovcov a iných osôb v jej jurisdikcii v súlade s pravidlami uvedenými v článku 7 Kódexu.
- 7.1.2** V prípadoch stanovenia zodpovednosti za nakladanie s výsledkami, kde ADA SR rozhodla o odbere dodatočných vzoriek podľa článku 5.2.4, potom bude považovaná za antidopingovú organizáciu, ktorá iniciovala a nariadila odber vzorky. Avšak keď ADA SR len nariadila laboratóriu, aby vykonalo dodatočné typy analýzy na vlastné náklady, potom sa za antidopingovú organizáciu, ktorá iniciovala a nariadila odber vzorky, považuje medzinárodná federácia alebo organizátor významného podujatia.
- 7.1.3** Riaditeľ ADA SR vymenuje pojednávaciu komisiu zloženú z predsedu a 4 ďalších členov so skúsenosťami v antidopingu. Každý člen komisie má funkčné obdobie na dobu 4 rokov. V prípade možného porušenia antidopingových pravidiel predseda komisie určí jedného alebo viacerých členov (členom môže byť aj predseda), aby vykonali preskúmanie.

7.2 Preskúmanie týkajúce sa nepriaznivého analytického nálezu v testoch iniciovaných ADA SR

Menežment výsledkov týkajúcich sa výsledkov testov nariadených ADA SR bude prebiehať nasledovne:

- 7.2.1** Výsledky všetkých analýz musia byť zaslané ADA SR v kódovanej forme, v správe podpísanej povereným predstaviteľom laboratória. Všetka komunikácia musí byť dôverná a súlade so systémom ADAMS.
- 7.2.2** Po obdržaní Nepriaznivého analytického nálezu, ADA SR urobí kontrolu na určenie : (a) či bola alebo bude udelená TUE podľa Medzinárodnej normy pre terapeutické výnimky, alebo (b) či nedošlo k zjavnej odchýlke od Medzinárodnej normy pre testovanie a vyšetovanie alebo Medzinárodnej normy pre laboratória, ktorá spôsobila nepriaznivý analytický nález.
- 7.2.3** Ak preskúmanie nepriaznivého analytického nálezu podľa článku 7.2.2 preukáže udelenie TUE alebo odchýlku od Medzinárodnej normy pre testovanie a vyšetovanie alebo Medzinárodnej normy pre laboratória, ktorá spôsobila nepriaznivý analytický nález, celý test bude považovaný za negatívny a bude o tom takto informovaný športovec, Národný zväz športovca, Medzinárodná federácia športovca a WADA.

7.3 Oznámenie po preskúmaní nepriaznivého analytického nálezu

- 7.3.1** Ak preskúmanie nepriaznivého analytického nálezu podľa článku 7.2.2 nepreukáže udelenie TUE alebo nepreukáže nárok na TUE podľa Medzinárodnej normy pre terapeutické výnimky alebo nepreukáže, že došlo k odchýlke od Medzinárodnej normy pre testovanie a vyšetovanie alebo Medzinárodnej normy pre laboratória, ktorá spôsobila nepriaznivý analytický nález, ADA SR bezodkladne informuje športovca, národný zväz športovca, medzinárodná federácia športovca a WADA. spôsobom stanoveným článkoch 14.1: (a) o nepriaznivom analytickom náleze; (b) o porušení antidopingového pravidla; (c) o práve športovca bezodkladne požiadať o vykonanie analýzy vzorky B, ak o analýzu nepožiadala, bude to považované za vzdanie sa analýzy vzorky B; (d) o stanovenom dátume, čase a mieste analýzy vzorky B, pokiaľ o ňu športovec alebo ADA SR požiadala; (e) o možnosti športovca a/alebo jeho zástupcu byť prítomný pri otvorení vzorky B a jej analýze v časovom období špecifikovanom Medzinárodnou normou pre laboratória; a (f) o práve športovca požiadať o kópiu laboratórnej dokumentácie ku vzorke A a B, ktorá zahŕňa informácie požadované Medzinárodnou normou pre laboratória. Ak ADA SR rozhodne, že nebude ďalej riešiť nepriaznivý analytický nález ako porušenie antidopingového pravidla, oznámi to športovcovi, národnému zväzu športovca, medzinárodnej federácii športovca a WADA.
- 7.3.2** Ak požiadala športovec alebo ADA SR, majú byť urobené opatrenia, aby vzorka B bola analyzovaná v súlade s Medzinárodnou normou pre laboratória. Športovec môže akceptovať výsledok analýzy A vzorky, tým, že sa zriekne požiadavky o analýzu B vzorky. ADA SR však môže aj tak pokračovať v analýze B vzorky.
- 7.3.3** Športovec a/alebo jeho/jej zástupca majú právo byť prítomní pri analýze B vzorky. Taktiež, zástupca ADA SR ako aj zástupca národného zväzu športovca majú právo byť prítomní.

- 7.3.4** Ak analýza B vzorky nepotvrdí výsledok analýzy A vzorky (okrem prípadov, ktoré ADA SR vedie ako porušenie antidopingových pravidiel podľa Článku 2.2) celý test má byť považovaný za negatívny a športovec, národný zväz športovca, medzinárodná federácia športovca a WADA budú o tomto informovaní.
- 7.3.5** Ak analýza B vzorky potvrdí výsledok analýzy A vzorky, nález bude oznámený športovcovi, národnému zväzu športovca, medzinárodnej federácii športovca a WADA.

7.4 Preskúmanie atypických nálezov

- 7.4.1** Ako je spomenuté v Medzinárodnej norme pre laboratóriá, v niektorých prípadoch sú laboratóriá usmernené hlásiť prítomnosť zakázaných látok, ktoré môžu byť tiež tvorené endogénne, ako atypické nálezy, to značí ako nálezy, ktoré budú podrobené ďalšiemu vyšetrovaniu.
- 7.4.2** Po prijatí hlásenia o atypickom náleze vykoná ADA SR preskúmanie, aby stanovila či: (a) bola alebo bude udelená príslušná TUE podľa Medzinárodnej normy pre terapeutické výnimky alebo (b) nedošlo ku zjavnej odchýlke od Medzinárodnej normy pre testovanie a vyšetrovanie alebo Medzinárodnej normy pre laboratóriá, ktoré spôsobili atypický nález.
- 7.4.3** Pokiaľ preskúmanie atypického nálezu podľa článku 7.4.2 preukáže udelenie príslušnej TUE alebo odchýlku od Medzinárodnej normy pre testovanie a vyšetrovanie alebo Medzinárodnej normy pre laboratóriá, ktorá spôsobila atypický nález, celý test bude považovaný za negatívny a športovec, medzinárodná federácia športovca a WADA budú o tom informovaní.
- 7.4.4** Pokiaľ takéto preskúmanie nepreukáže udelenie príslušnej TUE alebo odchýlku od Medzinárodnej normy pre testovanie a vyšetrovanie alebo Medzinárodnej normy pre laboratóriá, ktorá spôsobila atypický nález, uskutoční ADA SR požadované vyšetrovanie alebo požiada o jeho uskutočnenie. Po skončení vyšetovania bude buď atypický nález riešený ako nepriaznivý analytický nález podľa článku 7.3.1, alebo budú športovec, medzinárodná federácia športovca a WADA informovaní o tom, že atypický nález nebude riešený ako nepriaznivý analytický nález.
- 7.4.5** ADA SR nebude posilať oznámenie o atypickom náleze pokiaľ neukončí svoje vyšetrovanie a nerozhodne či bude riešiť tento nález ako nepriaznivý analytický nález alebo sa nevyskytne jedna z uvedených okolností:
- 7.4.5.1** Ak ADA SR rozhodne, že vzorka B by mala byť analyzovaná pred ukončením vyšetovania, môže nariadiť analýzu vzorky B po oznámení športovcovi, ktoré obsahuje popis atypického nálezu a informácie uvedené v článku 7.3.1(d) - (f).
- 7.4.5.2** Ak je ADA SR požiadaná (a) hlavným organizátorom podujatia krátko pred niektorým medzinárodným podujatím alebo (b) športovou organizáciou zodpovednou za určenie členov tímu na medzinárodné podujatie v hrozacej časovej lehote, aby prezradila, či niektorý zo športovcov na zozname hlavného organizátora podujatia alebo športovej organizácie nemá nedoriešený atypický nález, potom ADA SR môže oboznámiť hlavného

organizátora podujatia alebo športovú organizáciu s touto skutočnosťou až potom, ako zašle oznámenie o atypickom náleze športovcovi.

7.5 Preskúmanie atypických a nepriaznivých nálezov v biologickom pase športovca

Preskúmanie atypických nálezov a nepriaznivých nálezov v biologickom pase sa má uskutočniť podľa Medzinárodnej normy pre testovanie a vyšetrowanie a Medzinárodnej normy pre laboratóriá. Keď je ADA SR presvedčená, že došlo k porušeniu antidopingového pravidla, musí bezodkladne informovať športovca (a súčasne Národný zväz športovca, Medzinárodnú federáciu športovca a WADA) o porušení antidopingového pravidla a o podstate tohto porušenia.

7.6 Preskúmanie neposkytnutia informácií o mieste pobytu športovca

ADA SR preskúma možné nepodanie informácií a nezastihnutie na testovanie (ako je definované v Medzinárodnej norme pre testovanie a vyšetrowanie) s ohľadom na športovcov, ktorí zadávajú svoje informácie o pobyte ADA SR, v súlade s Dodatkom I Medzinárodnej normy pre testovanie a vyšetrowanie. Keď je ADA SR presvedčená, že došlo k porušeniu antidopingového pravidla podľa článku 2.4, bude bezodkladne informovať športovca (a súčasne národný zväz športovca, medzinárodnú federáciu športovca a WADA) o tom, že došlo k porušeniu článku 2.4 a o podstate tohto tvrdenia.

7.7 Preskúmanie iných porušení antidopingových pravidiel, ktoré nie sú zahrnuté v článkoch 7.1 – 7.6

ADA SR vykoná akékoľvek následné vyšetrowanie potrebné na stanovenie možného porušenia antidopingových pravidiel, ktoré nie je zahrnuté v článkoch 7.1 – 7.6. Keď je ADA SR presvedčená, že došlo k porušeniu antidopingového pravidla, bude bezodkladne informovať športovca (a súčasne národný zväz športovca, medzinárodnú federáciu športovca a WADA) o tom, ktoré z antidopingových pravidiel bolo porušené a o podstate tohto porušenia.

7.8 Identifikácia predchádzajúcich porušení antidopingového pravidla

Pred oznámením údajného porušenia antidopingového pravidla športovcovi alebo inej osobe, ako je uvedené vyššie, sa ADA SR odvolá na ADAMS a kontaktuje WADA a ďalšie príslušné antidopingové organizácie s cieľom určiť, či už v minulosti nedošlo k porušeniu antidopingového pravidla.

7.9 Dočasné zastavenie činnosti

7.9.1 Povinné dočasné zastavenie činnosti: Ak výsledkom analýzy vzorky A bol nepriaznivý analytický nález, ktorý vznikol kvôli nešpecifikovanej zakázanej látke alebo zakázanej metóde, a preskúmanie podľa článku 7.2.2 nepreukázalo udelenú TUE alebo odchýlku od Medzinárodnej normy pre testovanie a vyšetrowanie alebo Medzinárodnej normy pre laboratóriá, ktoré by mohli spôsobiť tento nález, dočasné zastavenie činnosti sa musí uplatniť bezodkladne po preskúmaní a oznámení popísanom v článku 7.2, 7.3 alebo 7.5.

7.9.2 Nepovinné dočasné zastavenie činnosti: V prípade nepriaznivého analytického nálezu špecifikovanej látky alebo v prípade akéhokoľvek iného porušenia antidopingového pravidla nezahrnutého v článku 7.9.1, môže ADA SR nariadiť dočasné zastavenie činnosti športovca alebo inej osoby, voči ktorej sa uplatňuje porušenie antidopingového pravidla, a to kedykoľvek po preskúmaní a oznámení ako uvádza článok 7.2–7.7 a pred konečným zasadnutím ako uvádza článok 8.

7.9.3 Ak je dočasné zastavenie činnosti udelené v zhode s článok 7.9.1 alebo 7.9.2, má športovec alebo iná osoba dostať: (a) možnosť vypočutia buď pred alebo po udelení dočasného zastavenia činnosti; alebo (b) možnosť urýchleného konečného zasadnutia podľa článku 8 po udelení dočasného zastavenia činnosti. Športovec alebo iná osoba má právo sa odvolať voči dočasnému zastaveniu činnosti podľa článku 13.2 (ako popisuje článok 7.9.3.1).

7.9.3.1 Dočasné zastavenie činnosti môže byť vynechané v prípade, ak športovec preukáže, že porušenie pravdepodobne súvisí s užitím kontaminovaného produktu. Proti rozhodnutiu vyšetrovacej komisie nezrušiť povinný dočasný zákaz činnosti založenému na tvrdení športovca o užití kontaminovaného produktu nie je možné sa odvolať.

7.9.3.2 Dočasné zastavenie činnosti sa udelí (alebo nebude odvolané) pokiaľ športovec alebo iná osoba nedokáže, že: (a) tvrdenie o porušení antidopingového pravidla nemá žiaden opodstatnený dôvod, aby bol zákaz činnosti udelený, resp. kvôli následnosti v prípade proti športovcovi alebo inej osobe; (b) športovec alebo iná osoba je schopná preukázať okolnosti, že on/ona nenesie žiadnu vinu alebo nebalosť za porušenie antidopingového pravidla, takže akákoľvek doba zákazu činnosti, ktorá môže byť udelená za také porušenie by bola úplne zrušená podľa článku 10.4; alebo (c) existujú nejaké ďalšie skutočnosti dokazujúce, že nie je spravodlivé, pri všetkých okolnostiach, udeliť dočasné zastavenie činnosti pred konečným uzavretím prípadu v súlade s článkom 8. Táto časť je napísaná priamo a aplikuje sa len vo výnimočných prípadoch. Napríklad skutočnosť, že dočasné zastavenie činnosti by zabránila športovcovi alebo inej osobe zúčastniť sa konkrétnej súťaži alebo udalosti sa nepokladá za výnimočnú situáciu v tomto prípade.

7.9.4 Ak je dočasné zastavenie činnosti udelené na základe nepriaznivého analytického nálezu A vzorky a následná analýza B vzorky nepotvrdí výsledky analýzy A vzorky, v takom prípade športovcovi nebude udelené dočasné zastavenie činnosti v súvislosti s porušením článku 2.1. V situáciách, keď sa športovec (alebo tím športovca) nemôže zúčastniť súťaže v dôsledku porušenia článku 2.1 a následná analýza B vzorky nepotvrdí výsledky analýzy A vzorky a stále je možné, aby sa športovec alebo tím začlenil do súťaže bez zásahu do priebehu súťaže, športovec alebo tím sa môžu zúčastniť súťaže. Športovec alebo tím sa môže následne zúčastniť ďalšej súťaže na tej istej udalosti.

7.9.5 Vo všetkých prípadoch, keď športovec alebo iná osoba boli oboznámené o porušení antidopingového pravidla, ale dočasné zastavenie činnosti mu nebolo udelené, športovec alebo iná osoba dostane možnosť dobrovoľne prijať dočasné zastavenie činnosti až do rozhodnutia.

7.10 Rozhodnutia bez procesu

7.10.1 Športovec alebo iná osoba proti ktorej sa uplatňuje porušenie antidopingových pravidiel sa môže kedykoľvek priznať k porušeniu, zriecť sa vypočutia, prijať dôsledky vyplývajúce z ustanovených antidopingových pravidiel alebo (ak existuje nejaká spojitosť s následkami definovanými v týchto antidopingových pravidlách), ktoré boli ponúknuté ADA SR.

7.10.2 Alternatívne, ak športovec alebo iná osoba proti ktorej sa uplatňuje porušenie antidopingových pravidiel nie je schopný namietat' v termíne, ktorý je špecifikovaný v zaslanom oznámení ADA SR o porušení antidopingového pravidla, potom to má byť považované za priznanie porušenia, zrieknutie sa vypočutia a prijatia dôsledkov vyplývajúcich z ustanovených antidopingových pravidiel (ak existuje nejaká spojitosť s následkami definovanými v týchto antidopingových pravidlách), ktoré boli ponúknuté ADA SR.

7.10.3 V prípade ak sa aplikuje článok 7.10.1 alebo článok 7.10.2, vypočúvanie pred rozhodujúcou komisiou sa nebude vyžadovať. ADA SR promptne vydá písomné rozhodnutie potvrdzujúce porušenie antidopingového pravidla a následky vyplývajúce ako výsledok, a určenie jasných dôvodov určujúcich obdobie zákazu činnosti, vrátane (ak aplikovateľné) zdôvodnenia prečo nebola udelená maximálna doba zákazu činnosti. ADA SR pošle kópie rozhodnutí ostatným antidopingovým organizáciám s právom odvolania podľa článku 13.2.3, a zverejní rozhodnutie podľa článku 14.3.2.

7.11 Oznámenie o rozhodnutiach

Vo všetkých prípadoch, kde ADA SR prehlásila porušenie antidopingových pravidiel, stiahla tvrdenie o porušení antidopingových pravidiel, udelila dočasné zastavenie činnosti alebo súhlasila so športovcom alebo inou osobou o udelení dočasného zastavenia činnosti bez procesu, bude ADA SR o tomto informovať všetkých podľa článku 14.2.1 a tiež ostatné antidopingové organizácie s právom odvolať sa podľa článku 13.2.3.

7.12 Ukončenie športovej činnosti

Ak športovec alebo iná osoba ukončí svoju činnosť počas doby, keď ADA SR riadi proces nakladania s výsledkami, ADA SR má právomoc dokončiť tento proces. Pokiaľ športovec alebo iná osoba ukončí činnosť skôr, ako sa proces nakladania s výsledkami začal, a ADA SR by mala právomoc na nakladanie s výsledkami športovca alebo inej osoby v čase, keď športovec alebo iná osoba porušili antidopingové pravidlá, ADA SR má právomoc uskutočniť proces nakladania s výsledkami vzhľadom na toto porušenie antidopingových pravidiel.

ČLÁNOK 8 PRÁVO NA SPRAVODLIVÉ POJEDNÁVANIE

8.1 Pojednávanie nasledujúce po manažmente výsledkov ADA SR

8.1.1 Na konanie vo veci porušenia pravidiel v zmysle článku 2 týchto antidopingových pravidiel je na I. stupni je príslušná komisia, ktorej členov vymenúva a odvoláva príslušný národný športový zväz alebo organizátor príslušnej športovej súťaže (ďalej ako "Komisia").

8.1.1.1 Za člena Komisie možno vymenovať alebo zvoliť fyzickú osobu, ktorá:

- a) je spôsobilá na právne úkony v plnom rozsahu,
- b) nemá príslušnosť k športovému klubu, ku ktorému má príslušnosť športovec, voči ktorému sa začalo konanie vo veci porušenia pravidiel v zmysle článku 2 týchto antidopingových pravidiel,
- c) nie je osobou blízkou športovcovi, voči ktorému sa začalo konanie vo veci porušenia pravidiel v zmysle článku 2 týchto antidopingových pravidiel,
- d) nie je sprievodným personálom športovca, voči ktorému sa začalo konanie vo veci porušenia pravidiel v zmysle článku 2 týchto antidopingových pravidiel, alebo blízkou osobou sprievodného personálu a
- e) je bezúhonná.

8.1.1.2 Za člena Komisie nemožno vymenovať alebo zvoliť fyzickú osobu, o ktorej nezaujatosti možno mať pochybnosť so zreteľom na jej pomer k veci, k športovcovi, voči ktorému sa začalo konanie vo veci porušenia pravidiel v zmysle článku 2 týchto antidopingových pravidiel.

8.1.1.3 Ak príslušný šport nemá národný športový zväz, Slovenský olympijský výbor určí národný športový zväz iného športu, ktorý vymenuje Komisiu. Ak ide o šport zdravotne postihnutých, národný športový zväz iného športu určí príslušná národná športová organizácia športu zdravotne postihnutých.

8.1.2 Keď ADA SR pošle oznámenie športovcovi alebo inej osobe, u ktorej uplatňuje porušenie antidopingových pravidiel, a športovec alebo iná osoba sa nezriekne ústneho pojednávania v súlade s článkom 7.10.1 alebo článkom 7.10.2, potom tento prípad bude postúpený pred Komisiu kvôli vypočutiu a rozhodnutiu..

8.2 Pravidlá spravodlivého pojednávania

8.2.1 Pojednávanie budú naplánované a dokončené v primeranej lehote. Pojednávania konané v súvislosti s podujatiami, ktoré podliehajú týmto antidopingovým pravidlám môžu byť vykonané v zrýchlenom procese, na základe povolenia Komisie

8.2.2 Komisia určí postup, ktorý je potrebné dodržiavať pri pojednávaní.

8.2.3 Na prejednávaní veci Komisiou má právo byť prítomný zástupca ADA SR. WADA a medzinárodný športový zväz (celosvetový alebo kontinentálny) alebo iná osoba sa môžu zúčastniť pojednávania ako pozorovatelia. V každom prípade, ADA SR ponecháva WADA plne informovanú, pokiaľ ide o stav nedoriešených prípadov, a výsledkov všetkých pojednávaní.

8.2.4 Komisia koná vždy spravodlivo a nestranne, voči všetkým zainteresovaným stranám.

8.3 Rozhodnutie Komisie

8.3.1 Na konci pojednávania, alebo včasne po jeho ukončení, Komisia vydá písomné (jednohlasné alebo väčšinové) rozhodnutie.

8.3.1.1 Rozhodnutie musí obsahovať výrok, odôvodnenie a poučenie. V odôvodnení rozhodnutia sa uvádza, ktoré skutočnosti boli podkladom na rozhodnutie, ako boli vyhodnotené dôkazy, ako sa príslušný orgán vyrovnal s návrhmi a námietkami dotknutých osôb a s ich vyjadreniami k podkladom rozhodnutia. Poučenie obsahuje údaj, či je rozhodnutie konečné alebo či možno proti nemu podať opravný prostriedok, v akej lehote, na ktorý orgán a kde možno opravný prostriedok podať.

8.3.1.2 V písomnom vyhotovení rozhodnutia sa uvedie aj názov orgánu, ktorý rozhodnutie vydal, dátum vydania rozhodnutia, meno a priezvisko fyzickej osoby a názov právnickej osoby, ktorej sa rozhodnutie týka. Rozhodnutie musí mať pečiatku a podpis s uvedením mena, priezviska a funkcie oprávnenej osoby.

8.3.2 Rozhodnutie poskytne Komisia športovcovi alebo inej osobe, národnému športovému zväzu a antidopingovým organizáciám, ktoré majú právo odvolať sa podľa článku 13.2.3.

8.3.3 Proti rozhodnutiu sa možno odvolať za podmienok stanovených v článku 13. Ak nie je podané odvolanie proti rozhodnutiu, potom (a) ak je rozhodnutie, že došlo k porušeniu antidopingových pravidiel, toto rozhodnutie je uverejnené, ako je uvedené v článku 14.3.2; ale (b) ak je rozhodnutie, že nedošlo k žiadnemu porušeniu antidopingových pravidiel, potom sa toto rozhodnutie uverejňuje iba so súhlasom športovca alebo inej osoby, ktorá je predmetom rozhodnutia. ADA SR vynaloží primerané úsilie, aby získala takýto súhlas, a ak je súhlas získaný, zverejní rozhodnutie v plnom rozsahu alebo v takej redigovanej forme, ktorú športovec alebo iná osoba schváli. Zásady obsiahnuté v článku 14.3.6 sa použijú v prípadoch týkajúcich sa maloletých.

8.4 Nezavislé pojednávanie pred CAS

Prípady uplatňujúce porušenie antidopingových pravidiel, ktoré boli vznesené voči športovcom medzinárodnej úrovne alebo športovcom národnej úrovne môžu byť prejednávané priamo na CAS, bez požiadavky na predchádzajúce pojednávania, so súhlasom športovca, ADA SR, WADA alebo akejkoľvek inej antidopingovej organizácie, ktorá by mala právo odvolať sa voči prvostupňovému rozhodnutiu pojednávania na CAS.

ČLÁNOK 9 AUTOMATICKÉ ANULOVANIE VÝSLEDKOV JEDNOTLIVCA

Porušenie antidopingových pravidiel v individuálnych športoch v spojitosti s testovaním počas súťaže vedie automaticky k anulovaniu výsledkov v tejto súťaži so všetkými následnými dôsledkami vrátane odobratia všetkých medailí, bodov a cien.

ČLÁNOK 10 SANKCIE PRE JEDNOTLIVCA

10.1 Anulovanie výsledkov na podujatí, počas ktorého došlo k porušeniu antidopingového pravidla

Porušenie antidopingového pravidla, ku ktorému došlo v priebehu podujatia alebo v spojitosti s ním, môže na základe rozhodnutia riadiaceho orgánu tohto podujatia viesť k anulovaniu všetkých výsledkov športovca, ktoré dosiahol na tomto podujatí, so všetkými dôsledkami vrátane odobratia všetkých medailí, bodov a cien okrem prípadov stanovených v článku 10.1.1.

Faktory, ktoré sa budú zohľadňovať pri posudzovaní, či anulovať iné výsledky na podujatí, môžu zahŕňať napr. závažnosť porušenia antidopingového pravidla zo strany športovca a fakt, či bol športovec testovaný s negatívnym výsledkom v iných súťažiach.

10.1.1 Ak športovec preukáže, že k porušeniu pravidla došlo bez jeho zavinenia alebo nedbalosti, tak individuálne výsledky športovca v iných súťažiach nebudú anulované, pokiaľ výsledky športovca dosiahnuté v iných súťažiach ako v tej, kde sa dopustil porušenia antidopingového pravidla, neboli pravdepodobne ovplyvnené týmto porušením antidopingového pravidla.

10.2 Zákaz činnosti za prítomnosť, použitie alebo pokus o použitie alebo držbu zakázanej látky a zakázanej metódy

Doba zákazu činnosti za porušenie článku 2.1, 2.2 alebo 2.6 je nasledovná a je predmetom možného skrátenia alebo pozastavenia podľa článku 10.4, 10.5 alebo 10.6:

10.2.1 Doba zákazu činnosti bude štyri roky v prípadoch, keď:

10.2.1.1 Porušenie antidopingového pravidla nezahŕňa špecifikovanú látku, pokiaľ športovec alebo iná osoba nevie dokázať, že porušenie antidopingového pravidla nebolo úmyselné.

10.2.1.2 Porušenie antidopingového pravidla zahŕňa špecifikovanú látku a ADA SRvie dokázať, že porušenie antidopingového pravidla bolo úmyselné.

10.2.2 Ak sa článok 10.2.1 neuplatňuje, doba zákazu činnosti je dva roky.

10.2.3 Ako je uvedené v článkoch 10.2 a 10.3, pojem „úmyselné“ je mienený na identifikáciu tých športovcov, ktorí podvádzajú. Pojem preto predpokladá, že športovec alebo iná osoba bola zapojená do konania, o ktorom vedela, že môže naplniť skutkovú podstatu porušenia antidopingového pravidla alebo vedela, že existuje značné riziko, že konanie môže naplniť skutkovú podstatu porušenia antidopingového pravidla alebo vyústiť do porušenia antidopingového pravidla a očividne toto riziko nebrala na vedomie. Porušenie antidopingového pravidla vyplývajúce z nepriaznivého analytického nálezu látky, ktorá je zakázaná len počas súťaže, sa bude vyvrátiteľne posudzovať ako „neúmyselné“, ak je látka špecifikovanou látkou a športovec vie dokázať, že zakázaná látka bola použitá mimo súťaže. Porušenie antidopingového pravidla vyplývajúce z nepriaznivého analytického nálezu látky, ktorá je zakázaná len počas súťaže, sa nebude považovať

za „úmyselné“, ak látka nie je špecifikovanou látkou a športovec vie dokázať, že zakázaná látka bola použitá mimo súťaže v kontexte, ktorý sa netýkal športového výkonu.

10.3 Zákaz činnosti za iné porušenia antidopingových pravidiel

Doba zákazu činnosti za porušenie antidopingového pravidla iného, než je uvedené v článku 10.2, bude nasledovná, ak sa neuplatňujú články 10.5 alebo 10.6:

10.3.1 Doba zákazu činnosti za porušenie článku 2.3 alebo článku 2.5 bude štyri roky, ak však športovec v prípade nepodrobenia sa odberu vzorky vie dokázať, že dopustenie sa porušenia antidopingového pravidla nebolo úmyselné (ako je uvedené v článku 10.2.3.), v takomto prípade bude doba zákazu činnosti dva roky.

10.3.2 Za porušenie článku 2.4 bude doba zákazu činnosti dva roky, pričom môže podliehať skráteniu na minimum jedného roka, v závislosti od miery zavinenia športovca. Pružnosť medzi obdobím zákazu činnosti počas dvoch rokov a jedného roka v tomto článku nie je prípustná pre športovcov, v prípade ktorých forma zmien v informáciách o mieste pobytu na poslednú chvíľu alebo iné konanie vyvolá vážne podozrenie, že športovec sa pokúšal vyhnúť tomu, aby bol zastihnuteľný pre testovanie.

10.3.3 V prípade porušenia článku 2.7 alebo 2.8 bude doba zákazu činnosti minimálne štyri roky až doživotný zákaz činnosti v závislosti od miery závažnosti porušenia. Porušenie článku 2.7 alebo článku 2.8, ktoré sa bude týkať mladistvého, bude považované za obzvlášť závažné previnenie, a ak sa ho dopustil sprievodný personál športovca a týka sa porušenia inými než špecifikovanými látkami, bude to mať za následok doživotný zákaz činnosti pre sprievodný personál športovca. Okrem toho, závažné porušenia článku 2.7 alebo 2.8, ktoré zároveň porušujú i zákony a pravidlá iné ako športové, budú oznámené kompetentným správnym, profesijným alebo súdnym orgánom.

10.3.4 Za porušenie článku 2.9 je doba zákazu činnosti minimálne dva roky a maximálne štyri roky, v závislosti od miery závažnosti previnenia.

10.3.5 Za porušenie článku 2.10 bude doba zákazu činnosti dva roky, pričom podlieha skráteniu na minimálnu hranicu jedného roka v závislosti od miery zavinenia športovca alebo inej osoby a iných okolností prípadu.

10.4 Neuloženie doby zákazu činnosti v prípadoch bez zavinenia alebo nedbanlivosti

V prípade, keď vie športovec alebo iná osoba preukázať, že nemá žiadne zavinenie alebo nedbalosť, potom inak uplatniteľná doba zákazu činnosti bude eliminovaná.

10.5 Skrátenie doby zákazu činnosti založené na zásade bez významného zavinenia alebo nedbalosti

10.5.1 Zníženie sankcií pre špecifikované látky alebo kontaminované produkty za porušenie článku 2.1, 2.2 alebo 2.6.

10.5.1.1 Špecifikované látky

Keď porušenie antidopingového pravidla zahŕňa špecifikovanú látku a športovec vie preukázať konanie bez významného zavinenia alebo nedbalosti, potom je doba zákazu činnosti na minimálnej hranici vo forme pokarhania a žiadnej dobe zákazu činnosti a na maximálnej hranici dvoch rokov zákazu činnosti v závislosti na miere zavinenia športovca alebo inej osoby.

10.5.1.2 Kontaminované produkty

V prípadoch, keď športovec alebo iná osoba vie dokázať konanie bez významného zavinenia alebo nedbanlivosti a že odhalená zakázaná látka pochádzala z kontaminovaného produktu, potom je doba zákazu činnosti na minimálnej hranici vo forme pokarhania a vo forme žiadnej doby zákazu činnosti a na maximálnej hranici dvoch rokov zákazu činnosti v závislosti od miery zavinenia športovca alebo inej osoby.

10.5.2 Uplatnenie princípu bez významného zavinenia alebo nedbalosti mimo uplatnenia článku 10.5.1

Ak športovec alebo iná osoba v individuálnom prípade, keď sa neuplatňuje článok 10.5.1, preukáže, že nedošlo k žiadnemu významnému zavineniu alebo nedbalosti, potom na základe ďalšieho zníženia alebo neuloženia, ako je uvedené v článku 10.6, môže byť doba zákazu činnosti, ktorá by bola inak uložená, skrátená podľa miery zavinenia športovca, ale skrátená doba zákazu činnosti nemôže byť kratšia ako polovica inak predpísanej doby zákazu činnosti. Ak by mala byť inak predpísaná doba zákazu činnosti doživotná, skrátená doba nemôže byť podľa tohto článku kratšia ako osem rokov.

10.6 Neuloženie, skrátenie alebo zníženie doby zákazu činnosti alebo iných dôsledkov z dôvodov iných, než je zavinenie

10.6.1 Významná pomoc pri odhalení alebo preukázaní porušenia antidopingových pravidiel

10.6.1.1 Antidopingová organizácia zodpovedná za nakladanie s výsledkami vo veciach porušenia antidopingových pravidiel môže pred konečným rozhodnutím v odvolaní podľa článku 13 alebo pred vypršaním odvolacej lehoty skrátiť dobu zákazu činnosti udelenú v individuálnom prípade, pokiaľ športovec alebo iná osoba poskytla antidopingovej organizácii, orgánu činným v trestnom konaní alebo profesijnému disciplinárnemu orgánu významnú pomoc, ktorá: (i) vyústi do odhalenia alebo ďalšieho riešenia porušenia antidopingového pravidla inou osobou zo strany antidopingovej organizácie alebo (ii) ktorá vyústi do odhalenia alebo ďalšieho riešenia trestného činu /priestupku/ alebo nedodržania profesijných pravidiel spáchaných inou osobou orgánmi činnými v trestnom konaní alebo disciplinárnym orgánom a informácia, ktorou osoba poskytla významnú pomoc, je sprístupnená

antidopingovej organizácii. Po konečnom rozhodnutí v odvolacom konaní podľa článku 13 alebo po vypršaní odvolacej lehoty smie antidopingová organizácia skrátiť dobu zákazu činnosti, ktorá by bola inak uložená, len so súhlasom WADA a príslušnej medzinárodnej federácie. Rozsah, nakoľko možno inak uloženú dobu zákazu činnosti znížiť, bude závisieť od závažnosti porušenia antidopingového pravidla spáchaného športovcom alebo inou osobou a od dôležitosti významnej pomoci, ktorú športovec alebo iná osoba poskytne v boji proti dopingu. Nemôže dôjsť k zníženiu o viac než tri štvrtiny inak uloženej doby zákazu činnosti. Ak by bol inak uloženým obdobím doživotný zákaz činnosti, nesmie byť podľa tohto ustanovenia doba zákazu činnosti kratšia ako osem rokov. Pokiaľ športovec alebo iná osoba nebude ďalej spolupracovať a neposkytne úplnú a hodnovernú významnú pomoc, na základe ktorej bolo založené skrátenie doby zákazu činnosti, antidopingová organizácia znova obnoví pôvodnú dobu zákazu činnosti. Ak sa antidopingová organizácia rozhodne obnoviť alebo sa rozhodne neobnoviť pôvodnú dobu zákazu činnosti, proti tomuto rozhodnutiu sa môže odvolať ktorákoľvek oprávnená osoba podľa článku 13.

10.6.1.2 Za účelom ďalšieho podporovania športovcov a iných osôb v poskytovaní významnej pomoci antidopingovým organizáciám na žiadosť antidopingovej organizácie nakladajúcej s výsledkami alebo na žiadosť športovca alebo inej osoby, ktorá sa dopustila alebo o ktorej existuje tvrdenie, že sa dopustila porušenia antidopingového pravidla, môže WADA v ktoromkoľvek štádiu procesu nakladania s výsledkami, vrátane etapy po konečnom rozhodnutí v odvolacom konaní podľa článku 13 odsúhlasiť to, čo považuje za primerané zníženie inak uloženej doby zákazu činnosti a iných dôsledkov. Vo výnimočných prípadoch môže WADA odsúhlasiť zníženie doby zákazu činnosti a iných dôsledkov za významnú pomoc väčšie než tie, ktoré sú uvedené v tomto článku, alebo môže dokonca rozhodnúť o neuložení doby zákazu činnosti, a/alebo nevrátení peňažnej ceny alebo platby pokút alebo nákladov. Toto rozhodnutie WADA podlieha možnosti obnovenia sankcie, ako je uvedené v tomto článku. Bez ohľadu na článok 13 sa voči rozhodnutiam WADA v súvislosti s týmto článkom nemôže odvolať žiadna iná antidopingová organizácia.

10.6.1.3 Ak antidopingová organizácia zníži akúkoľvek časť inak uloženej sankcie z dôvodu významnej pomoci, potom je potrebné poskytnúť oznámenie s odôvodnením rozhodnutia iným antidopingovým organizáciám s právom odvolania podľa článku 13.2.3, ako je uvedené v článku 14.2. Vo výnimočných prípadoch, keď WADA stanoví, že by to bolo v najlepšom záujme boja proti dopingu, WADA môže oprávniť ADA SR na uzavretie primeraných dohôd o zachovaní dôvernosti, limitujúcich alebo oddiaľujúcich zverejnenie dohody o významnej pomoci alebo podstaty poskytnutej významnej pomoci.

10.6.2 Priznanie porušenia antidopingového pravidla pri nedostatku iných dôkazov

Pokiaľ športovec alebo iná osoba dobrovoľne prizná porušenie antidopingového pravidla predtým, než dostane výzvu k odobratiu vzorky, ktorá by mohla porušenie antidopingového pravidla preukázať (alebo v prípade porušenia iného antidopingového pravidla ako v článku 2.1, pred dorúčením prvého oznámenia o

porušení pravidla podľa článku 7) a pokiaľ je priznanie v dobe jeho uskutočnenia jediným spoľahlivým dôkazom, môže byť doba zákazu činnosti skrátená, ale nie viac ako o polovicu inak predpísanej doby zákazu činnosti.

10.6.3 Rýchle priznanie porušenia antidopingového pravidla po konfrontácii s porušením sankcionovateľným podľa článku 10.2.1 alebo článku 10.3.1.

Športovec alebo iná osoba potenciálne podliehajúca štvorročnej sankcii podľa článku 10.2.1 alebo 10.3.1 (za vyhýbanie sa alebo odmietnutie poskytnutia odberu vzorky alebo falšovanie odberu vzorky), tým, že promptne prizná údajné porušenie antidopingového pravidla po tom, čo bola konfrontovaná ADA SR a taktiež na základe schválenia a podľa uváženia ako WADA, tak aj SADA, môže dostať skrátenie doby zákazu činnosti až na minimum dvoch rokov, v závislosti od závažnosti porušenia a miery zavinenia športovca alebo inej osoby.

10.6.4 Uplatnenie viacnásobných dôvodov na zníženie sankcie

V prípadoch, keď športovec alebo iná osoba uplatní nárok na zníženie sankcie podľa viac než jedného bodu článku 10.4, 10.5 alebo 10.6 pred uplatnením akéhokoľvek zníženia alebo zrušenia sankcie podľa článku 10.6, bude inak predpísaná doba zákazu činnosti stanovená podľa článkov 10.2, 10.3, 10.4 a 10.5. Pokiaľ športovec alebo iná osoba preukáže nárok na zníženie alebo zrušenie doby zákazu činnosti podľa článku 10.6, môže byť doba zákazu činnosti skrátená alebo znížená tak, aby doba zákazu činnosti nebola kratšia ako jedna štvrtina inak predpísanej doby zákazu činnosti.

10.7 Viacnásobné porušenie antidopingových pravidiel

10.7.1 Za druhé porušenie antidopingového pravidla športovcom alebo inou osobou je stanovená doba zákazu činnosti predĺžená o:

- (a) šesť mesiacov;
- (b) polovicu doby zákazu činnosti uloženej za prvé porušenie antidopingového pravidla bez zohľadnenia akéhokoľvek zníženia podľa článku 10.6; alebo
- (c) dvojnásobok doby zákazu činnosti inak uplatniteľnej za druhé porušenie antidopingového pravidla, ktoré sa posudzuje, ako keby išlo o prvé porušenie, bez zohľadnenia akéhokoľvek zníženia podľa článku 10.6.

Dobu zákazu činnosti stanovenú vyššie je možné ďalej skrátiť uplatnením článku 10.6.

10.7.2 Pri treťom porušení antidopingových pravidiel bude vždy udelený doživotný zákaz činnosti, okrem prípadov, keď tretie porušenie antidopingového pravidla spĺňa podmienky pre neuloženie alebo skrátenie doby zákazu činnosti podľa článku 10.4 alebo 10.5 alebo keď sa jedná o porušenie článku 2.4. V týchto konkrétnych prípadoch bude doba zákazu činnosti stanovená v rozmedzí ôsmich rokov až po doživotný zákaz činnosti.

10.7.3 Porušenie antidopingového pravidla, v prípade ktorého športovec alebo iná osoba preukázala, že išlo o konanie bez zavinenia alebo nedbalosti, sa na účely tohto článku nebude považovať za predchádzajúce porušenie.

10.7.4 Dodatočné pravidlá pre určité potenciálne viacnásobné porušenia pravidiel

10.7.4.1 Pre účely udeľovania sankcií podľa článku 10.7 sa za druhé porušenie antidopingových pravidiel bude považovať iba prípad, keď ADA SR vie preukázať, že športovec alebo iná osoba porušila po druhýkrát antidopingové pravidlo po tom, ako športovec alebo iná osoba dostala oznámenie o prvom porušení antidopingových pravidiel podľa článku 7 alebo po tom, ako ADA SR vynaložila primerané úsilie doručiť oznámenie o prvom porušení antidopingového pravidla. Ak ADA SR toto nevie preukázať, budú takéto porušenia považované dohromady za jedno samostatné prvé porušenie a udelená sankcia bude zodpovedať sankcii za to porušenie, ktoré je trestané prísnejšou sankciou.

10.7.4.2 Pokiaľ po uložení sankcie za prvé porušenie antidopingových pravidiel ADA SR zistí fakty o porušení antidopingového pravidla športovcom alebo inou osobou, ku ktorému došlo pred oznámením o prvom porušení, potom ADA SR stanoví dodatočnú sankciu na základe sankcie, ktorá by bola stanovená, keby tieto dve porušenia boli posudzované naraz. Výsledky vo všetkých súťažiach, datované späť ku skoršiemu porušeniu antidopingového pravidla, budú anulované podľa článku 10.8.

10.7.5 Viacnásobné porušenie antidopingového pravidla v období desiatich rokov

Pre účely článku 10.7 musí k viacnásobnému porušeniu antidopingového pravidla dôjsť počas toho istého obdobia desiatich rokov, aby mohlo byť posudzované ako viacnásobné porušenie.

10.8 Anulovanie výsledkov v súťažiach nasledujúcich po odbere vzorky alebo po porušení antidopingového pravidla

Okrem automatického anulovania výsledkov v súťaži, pri ktorej bola odobratá pozitívna vzorka podľa článku 9, budú všetky ďalšie súťažné výsledky športovca dosiahnuté od okamihu odberu pozitívnej vzorky (či už počas súťaže, alebo mimo súťaže) alebo iného porušenia antidopingového pravidla, ktoré sa vyskytlo, anulované po začiatok doby dočasného zastavenia činnosti alebo zákazu činnosti so všetkými dôsledkami vrátane

10.9 Alokácia pridelených CAS nákladov a prepadnutie peňažných cien

Priorita na preplatenie pridelených CAS nákladov a peňazí za odobraté peňažné ceny bude nasledovná: po prvé, splatenie nákladov pridelených zo strany CAS; po druhé, prerozdelenie peňazí za odobraté peňažné ceny iným športovcom, ak sú preň uvedené opatrenia v pravidlách príslušnej medzinárodnej federácie; a po tretie, uhradenie výdavkov SADA, ktorá v danom prípade nakladala s výsledkami.

10.10 Finančné dôsledky

Článok 10.10 zámerne vypustený.

10.11 Začiatok doby zákazu činnosti

Okrem prípadov uvedených nižšie, doba zákazu činnosti začína plynúť dátumom konečného rozhodnutia o zákaze činnosti alebo, pokiaľ došlo k upusteniu od pojednávania alebo pojednávania sa nekoná, dátumom, keď je zákaz činnosti prijatý alebo inak uložený.

10.11.1 Omeškania nezavinené športovcom alebo inou osobou

V prípade značných omeškaní v procese pojednávania alebo v iných aspektoch dopingovej kontroly, ktoré nezavinil športovec alebo iná osoba, môže orgán ukladajúci sankciu určiť začiatok doby zákazu činnosti skorším dátumom, a to dňom, keď bola odobratá vzorka, alebo dňom, keď naposledy došlo ku spáchaniu iného porušenia antidopingového pravidla. Všetky výsledky zo súťaží dosiahnuté počas doby zákazu činnosti, vrátane doby zákazu činnosti so spätnou platnosťou, budú anulované.

10.11.2 Včasné priznanie

Pokiaľ športovec alebo iná osoba prizná porušenie antidopingového pravidla okamžite (čo v rámci každého podujatia znamená pre športovca skôr, ako sa zúčastní ďalšej súťaže) po tom, čo mu SADA toto porušenie antidopingového pravidla oznámi, môže doba zákazu činnosti začať už dátumom odberu vzorky alebo dátumom, keď naposledy došlo k porušeniu iného antidopingového pravidla. V každom prípade, keď sa použije tento článok, musí si športovec alebo iná osoba odpykať aspoň polovicu doby zákazu činnosti od dátumu, keď športovec alebo iná osoba prijala uloženie sankcie, alebo od dátumu pojednávania, v ktorom bola sankcia uložená, alebo od dátumu, kedy bola sankcia inak uložená. Tento článok sa nepoužije, pokiaľ doba zákazu činnosti už bola skrátená podľa článku 10.6.3.

10.11.3 Započítanie dočasného zastavenia činnosti alebo odpykanej doby zákazu činnosti

10.11.3.1 Pokiaľ je uložené dočasné zastavenie činnosti a športovec alebo iná osoba ho prijme, bude mu doba dočasného zastavenia činnosti započítaná do doby zákazu činnosti, ktorá môže byť nakoniec uložená. Ak je doba zákazu činnosti odpykaná podľa rozhodnutia, voči ktorému je následne podané odvolanie, potom sa športovcovi alebo inej osobe započíta takáto odpykaná doba zákazu činnosti do doby zákazu činnosti, ktorá môže byť nakoniec uložená na základe odvolania.

10.11.3.2 Pokiaľ športovec alebo iná osoba dobrovoľne prijme od antidopingovej organizácie nakladajúcej s výsledkami dočasné zastavenie činnosti v písomnej forme a následne dočasné zastavenie

rešpektuje, bude táto dobrovoľná doba dočasného zastavenia činnosti započítaná športovcovi alebo inej osobe do doby zákazu činnosti, ktorá môže byť nakoniec uložená. Kópia dobrovoľného prijatia dočasného zastavenia činnosti športovcom alebo inou osobou bude bez odkladu poskytnutá všetkým stranám, ktoré majú právo dostať oznámenie o prehlasovanom porušení antidopingového pravidla podľa článku 14.1.

10.11.3.3 Do doby zákazu činnosti sa nezapočíta žiadna doba pred dátumom účinnosti dočasného zastavenia činnosti alebo dobrovoľného dočasného zastavenia činnosti bez ohľadu na to, či sa športovec rozhodol nesúťažiť, alebo či mu jeho tím pozastavil činnosť.

10.11.3.4 V kolektívnych športoch, kde je doba zákazu činnosti uložená kolektívu, začne doba zákazu činnosti, ak princíp férovosti nevyžaduje inak, plynúť dátumom konečného rozhodnutia pojednávania ustanovujúceho dobu zákazu činnosti alebo, ak sa od pojednávania upustilo, dátumom, keď bola doba zákazu činnosti prijatá alebo inak uložená. Akákoľvek doba kolektívneho dočasného zastavenia činnosti (či už uložená alebo dobrovoľne prijatá) sa započíta do celkovej doby zákazu činnosti, ktorá sa má odpykať.

10.12 Status počas zákazu činnosti

10.12.1 Zákaz účasti počas zákazu činnosti

Žiadny športovec ani iná osoba, ktorej bol udelený zákaz činnosti, sa nesmie počas doby zákazu činnosti akýmkoľvek spôsobom zúčastniť súťaže alebo činnosti (okrem schválených antidopingových vzdelávacích alebo nápravných programov) schválenej alebo organizovanej ktorýmkoľvek signatárom, členskou organizáciou signatára alebo klubom, či inou členskou organizáciou signatára alebo súťaže schválenej alebo organizovanej akoukoľvek profesionálnou ligou alebo akoukoľvek organizáciou, ktorá organizuje medzinárodné alebo národné podujatia, alebo akejkoľvek elitnej alebo športovej činnosti na národnej úrovni financovanej vládnu organizáciou.

Športovec alebo iná osoba podliehajúca zákazu činnosti dlhšiemu ako 4 roky sa môže po uplynutí štyroch rokov doby zákazu činnosti zúčastniť ako športovec miestnych športových podujatí, ktoré nie sú schválené alebo nespádajú pod jurisdikciu signatára Kódexu alebo člena signatára Kódexu, ale len pokiaľ toto miestne podujatie nie je na takej úrovni, aby sa v nej športovec alebo iná osoba mohla kvalifikovať priamo alebo nepriamo (alebo získať ďalšie body vedúce k takejto kvalifikácii) na súťaženie na národných majstrovstvách alebo na medzinárodných podujatiach a nezahŕňa športovca alebo inú osobu pracujúcu akokoľvek s mladistvými.

Športovec alebo iná osoba, ktorej bol udelený zákaz činnosti, naďalej podlieha testovaniu.

10.12.2 Návrat k tréningom

Výnimkou k článku 10.12.1 je, že športovec sa môže vrátiť k tréningom s kolektívom alebo využiť zariadenia klubu alebo inej členskej organizácie členskej organizácie, ktorá je signatárom, počas kratšieho obdobia z uvedených: (1) dvoch posledných mesiacov doby zákazu činnosti športovca alebo (2) poslednej štvrtiny z uloženej doby zákazu činnosti.

10.12.3 Porušenie zákazu účasti počas zákazu činnosti

Pokiaľ športovec alebo iná osoba, ktorej bol udelený zákaz činnosti, poruší počas zákazu činnosti zákaz účasti uvedený v článku 10.12.1, bude výsledok tejto účasti anulovaný a nová doba zákazu činnosti, trvaním rovnajúca sa pôvodne uloženej dobe zákazu činnosti, bude pripočítaná ku koncu pôvodnej doby zákazu činnosti. Nová doba zákazu činnosti môže byť upravená na základe miery zavinenia športovca alebo inej osoby a iných okolností prípadu. O tom, či športovec alebo iná osoba porušila zákaz účasti a či je úprava primeraná, rozhodne antidopingová organizácia, ktorej nakladanie s výsledkami viedlo k uloženiu pôvodnej doby zákazu činnosti. Proti tomuto rozhodnutiu sa možno odvolať podľa článku 13.

Pokiaľ sprievodná osoba športovca alebo iná osoba poskytne osobe pomoc pri porušení zákazu účasti počas doby zákazu činnosti, uloží ADA SR alebo Národný športový zväz za takúto pomoc sankcie za porušenie článku 2.9.

10.12.4 Odopretie finančnej podpory počas doby zákazu činnosti

Navyše za akékoľvek porušenie antidopingového pravidla, ktoré nezahŕňa zníženie sankciu podľa článku 10.4 alebo 10.5, odmietne vláda Slovenskej republiky a národné športové zväzy časť alebo všetku finančnú podporu alebo iné športové výhody pre také osoby.

10.13 Automatické zverejňovanie sankcií

Povinnou časťou každej sankcie je automatické zverejňovanie, ako je uvedené v článku 14.3.

ČLÁNOK 11 DÔSLEDKY PRE DRUŽSTVÁ

11.1 Testovanie v kolektívnych športoch

Pokiaľ viac ako jeden člen družstva v kolektívnom športe dostal oznámenie o možnom porušení antidopingového pravidla podľa článku 7 vo vzťahu k určitému podujatiu, podrobí riadiaci orgán podujatia družstvo primeranému cielenému testovaniu počas doby podujatia.

11.2 Dôsledky pre kolektívne športy

Ak sa u viac ako dvoch členov družstva v kolektívnom športe potvrdí porušenie antidopingového pravidla počas doby podujatia, tak riadiaci orgán podujatia uloží družstvu primeranú sankciu (napríklad stratu bodov, diskvalifikáciu zo súťaže alebo podujatia alebo inú sankciu) dodatočne popri uložených sankciách jednotlivým športovcom, ktorí sa dopustili porušenia antidopingového pravidla.

11.3 Riadiaci orgán podujatia môže rozhodnúť o prísnejších dôsledkoch v kolektívnych športoch

Riadiaci orgán podujatia môže rozhodnúť o prijatí takých pravidiel pre podujatie, ktoré stanovujú prísnejšie dôsledky pre kolektívne športy ako sú uvedené v článku 11.2.

ČLÁNOK 12 SANKCIE A POPLATKY VOČI ŠPORTOVÝM ORGANIZÁCIÁM

12.1 ADA SR má právomoc žiadať zodpovedné verejné orgány zadržať časť alebo celú finančnú alebo inú nefinančnú podporu pre národné zväzy ktoré nespolupracujú s týmito antidopingovými pravidlami.

12.2 Národné zväzy sú povinné odškodniť ADA SR za všetky výdavky (vrátane ale nielen s obmedzením na laboratórne poplatky, poplatky spojené s konaním a cestovné) spojené s porušením týchto antidopingových pravidiel spôsobené športovcom alebo inou osobou pričlenenou k tomuto národnému športovému zväzu.

ČLÁNOK 13 ODVOLANIA

13.1 Rozhodnutia, proti ktorým je možné sa odvolať

Proti rozhodnutiam, uplatneným podľa týchto antidopingových pravidiel, je možné podať odvolanie tak, ako je to uvedené nižšie v článkoch 13.2 až 13.7 alebo ako je inak vyjadrené v týchto antidopingových pravidlách. Takéto rozhodnutia zostávajú v platnosti v priebehu odvolania, pokiaľ odvolací orgán nerozhodne inak. Pred začiatkom odvolania musia byť po vynesení rozhodnutia najprv vyčerpané všetky preskúmania, ktoré sú uvedené v pravidlách antidopingovej organizácie a ktoré uznávajú, že také preskúmanie rešpektuje princípy vyjadrené v článku 13.2.2 (okrem ustanovení článku 13.1.3).

13.1.1 Rozsah preskúmania, ktorý nie je obmedzený

Rozsah preskúmania odvolania zahŕňa všetky záležitosti podstatné pre danú vec a nie je výlučne obmedzený na záležitosti alebo rozsah preskúmania pred prvotným rozhodovacím orgánom.

13.1.2 CAS sa nebude oneskorovať so zisteniami, voči ktorým bolo podané odvolanie

Pri prijímaní rozhodnutia CAS nemusí brať ohľad voči rozhodnutiu uplatňovanom orgánom, voči rozhodnutiu ktorého sa odvolanie podalo.

13.1.3 WADA nie je povinná vyčerpať všetky interné opravné prostriedky

V prípadoch, keď má WADA právo odvolať sa podľa článku 13 a žiadny iný účastník sa neodvolal proti konečnému rozhodnutiu v rámci procesu ADA SR, môže WADA

podať odvolanie proti takémuto rozhodnutiu priamo na CAS bez toho, aby musela vyčerpať iné opravné prostriedky v tomto procese.

13.2 Odvolanie proti rozhodnutiu o porušení antidopingového pravidla, dôsledky, dočasné zastavenie činnosti, uznávanie rozhodnutí a jurisdikcia

Proti rozhodnutiu o porušení antidopingového pravidla, rozhodnutiu o uložení dôsledkov porušenia antidopingového pravidla alebo neuložení dôsledkov porušenia antidopingového pravidla alebo rozhodnutiu, že nebolo porušené žiadne antidopingové pravidlo, rozhodnutiu, že procesné konanie o porušení antidopingového pravidla nemôže pokračovať z procedurálnych dôvodov (vrátane napríklad premlčania), rozhodnutiu WADA neudelíť športovcovi výnimku, ktorý o ňu žiada šesť mesiacov vopred a ktorý ukončil aktívnu činnosť, aby sa mohol vrátiť k súťaženiu podľa článku 5.7.1, rozhodnutiu WADA stanoviť nakladanie s výsledkami podľa článku 7.1, rozhodnutiu ADA SR neriešiť ďalej nepriaznivý analytický nález alebo atypický nález ako porušenie antidopingového pravidla alebo proti rozhodnutiu neriešiť ďalej porušenie antidopingového pravidla po vyšetrení podľa článku 7.7, rozhodnutiu uložiť dočasné zastavenie činnosti ako výsledok predbežného pojednávania; nedodržaniu článku 7.9 zo strany ADA SR, rozhodnutiu, že ADA SR nemá právomoc rozhodnúť o údajnom porušení antidopingového pravidla alebo jeho dôsledkoch; rozhodnutiu skrátiť alebo neskrátiť dobu zákazu činnosti alebo obnoviť alebo neobnoviť pôvodnú dobu zákazu činnosti podľa článku 10.6.1, rozhodnutiu podľa článku 10.12.3 a rozhodnutiu ADA SR neuznať rozhodnutie inej antidopingovej organizácie podľa článku 15, je možné podať odvolanie výlučne podľa ustanovení v článkoch 13.2 – 13.7.

13.2.1 Odvolanie týkajúce sa športovcov medzinárodnej úrovne alebo medzinárodných podujatí

V prípadoch, ktoré nastanú počas účasti na medzinárodných podujatiach alebo v prípadoch, keď ide o športovcov medzinárodnej úrovne, je možné sa proti rozhodnutiu odvolať výlučne na CAS.

13.2.2 Odvolanie týkajúce sa ďalších športovcov alebo ďalších osôb

Na konanie veci porušenia pravidiel v zmysle článku 2 týchto antidopingových pravidiel je v II. stupni je príslušná komisia, ktorej členov volí a odvoláva najvyšší orgán príslušného národného športového zväzu (ďalej ako „**Odvolacia komisia**“) tak, aby

- a) najmenej jeden člen Odvolacej komisie mal vysokoškolské vzdelanie druhého stupňa v študijnom odbore právo alebo vysokoškolské vzdelanie tretieho stupňa v niektorom zo študijných odborov v podskupine študijných odborov právo získané na vysokej škole v Slovenskej republike alebo vzdelanie získané v zahraničí, ktoré je takému vzdelaniu svojím rozsahom a obsahom rovnocenné; ak získal vysokoškolské vzdelanie najprv v prvom stupni a následne v druhom stupni, vyžaduje sa, aby v oboch stupňoch získal vzdelanie v rovnakom študijnom odbore,
- b) najmenej jeden člen Odvolacej komisie mal vysokoškolské vzdelanie druhého stupňa v študijnom odbore všeobecné lekárstvo alebo farmácia alebo vysokoškolské vzdelanie tretieho stupňa v niektorom zo študijných odborov v podskupine študijných odborov lekárske vedy alebo farmaceutické vedy získané na vysokej škole v Slovenskej republike alebo vzdelanie získané v zahraničí, ktoré je takému vzdelaniu svojím rozsahom a obsahom rovnocenné.

Za člena Odvolacej komisie možno vymenovať alebo zvoliť fyzickú osobu, ktorá:

- a) je spôsobilá na právne úkony v plnom rozsahu,
- b) nemá príslušnosť k športovému klubu, ku ktorému má príslušnosť športovec, voči ktorému sa začalo konanie vo veci porušenia pravidiel v zmysle článku 2 týchto antidopingových pravidiel,
- c) nie je osobou blízkou športovcovi, voči ktorému sa začalo konanie vo veci porušenia pravidiel v zmysle článku 2 týchto antidopingových pravidiel,
- d) nie je sprievodným personálom športovca, voči ktorému sa začalo konanie vo veci porušenia pravidiel v zmysle článku 2 týchto antidopingových pravidiel, alebo blízkou osobou sprievodného personálu a
- e) je bezúhonná.

Za člena Odvolacej komisie nemožno vymenovať alebo zvoliť fyzickú osobu, o ktorej nezaujatosti možno mať pochybnosť so zreteľom na jej pomer k veci, k športovcovi, voči ktorému sa začalo konanie vo veci porušenia pravidiel v zmysle článku 2 týchto antidopingových pravidiel.

Ak príslušný šport nemá národný športový zväz, Slovenský olympijský výbor určí národný športový zväz iného športu, ktorý vymenuje Odvolaciu komisiu. Ak ide o šport zdravotne postihnutých, národný športový zväz iného športu určí príslušná národná športová organizácia športu zdravotne postihnutých.

13.2.3 Osoby oprávnené podať odvolanie

V prípadoch podľa článku 13.2.1 majú nasledujúce strany právo na odvolanie na CAS:

- a) športovec alebo iná osoba, ktorej sa týka rozhodnutie, ktoré je predmetom odvolania,
- b) druhá strana sporu, v rámci ktorého bolo rozhodnutie vydané,
- c) príslušná medzinárodná federácia,
- d) ADA SR a (ak je iná) národná antidopingová organizácia krajiny, v ktorej má osoba bydlisko alebo v krajinách, ktorých je osoba občanom alebo držiteľom licencie,
- e) Medzinárodný olympijský výbor alebo Medzinárodný paralympijský výbor v prípadoch, keď rozhodnutie môže mať vplyv vo vzťahu k olympijským alebo paralympijským hrám vrátane rozhodnutia o oprávnení zúčastniť sa olympijských alebo paralympijských hier,
- f) WADA.

V prípadoch podľa článku 13.2.2 minimálne nasledujúce strany majú právo na odvolanie:

- a) športovec alebo iná osoba, ktorej sa týka rozhodnutie, ktoré je predmetom odvolania,
- b) druhá strana sporu, v rámci ktorého bolo rozhodnutie vydané,

- c) príslušná medzinárodná federácia,
- d) ADA SR a (ak je iná) národná antidopingová organizácia krajiny, v ktorej má osoba bydlisko alebo v krajinách, ktorých je osoba občanom alebo držiteľom licencie,
- e) Medzinárodný olympijský výbor alebo Medzinárodný paralympijský výbor v prípadoch, keď rozhodnutie môže mať vplyv vo vzťahu k olympijským alebo paralympijským hrám vrátane rozhodnutia o oprávnení zúčastniť sa olympijských alebo paralympijských hier,
- f) WADA.

Bez ohľadu na akékoľvek ďalšie ustanovenie na tomto mieste, jedinou osobou, ktorá sa môže odvolať proti dočasnému zastaveniu činnosti, je športovec alebo iná osoba, ktorej bolo dočasné zastavenie činnosti uložené.

13.2.4 Krížové odvolania a iné povolené následné odvolania

Krížové odvolania a iné následné odvolania ktoréhokoľvek respondenta uvedeného v prípadoch, ktoré sa dostanú pred CAS podľa Kódexu, sú špecificky povolené. Ktorákoľvek strana s právom odvolať sa podľa článku 13 musí podať krížové odvolanie alebo následné odvolanie najneskôr spolu s odpoveďou strany.

13.3 Nevydanie včasného rozhodnutia

Ak, v konkrétnom prípade, Odvolacia komisia nevydá rozhodnutie v primeranej lehote určenej WADA, či bolo porušené antidopingové pravidlo, môže WADA podať odvolanie priamo na CAS ako keby Odvolacia komisia vydala rozhodnutie so záverom, že nedošlo k porušeniu antidopingového pravidla. Pokiaľ pojednávacia komisia CAS rozhodne, že došlo k porušeniu antidopingového pravidla a že WADA odvolaním sa priamo na CAS postupovala správne, potom príslušný národný športový zväz, ktorý Odvolaciu komisiu menoval, nahradí WADA jej náklady a odmenu právnenému zástupcovi v odvolacom konaní.

13.4 Odvolania týkajúce sa TUE

Proti rozhodnutiam ohľadne TUE je možné odvolať sa výlučne podľa ustanovení článku 4.4.

13.5 Oznámenie o rozhodnutiach v prípade odvolania

Ktorákoľvek antidopingová organizácia, ktorá je stranou odvolania, má bezodkladne poskytnúť rozhodnutie odvolania športovcovi alebo inej osobe a iným antidopingovým organizáciám, ktoré by boli oprávnené odvolať sa podľa článku 13.2.3, ako je uvedené v článku 14.2.

13.6 Odvolanie proti rozhodnutiu podľa článku 12

Proti rozhodnutiam ADA SR podľa článku 12 môže podať odvolanie národný športový zväz výlučne na CAS.

13.7 Čas na podanie odvolania

Časový interval na podanie odvolania na CAS je 21 dní od dátumu, keď bolo doručené rozhodnutie odvolávajúcej sa strane. Okrem toho sa nasledovne aplikuje na strany, ktoré

majú možnosť odvolať sa, ale neboli účastníkmi procesu, ktorý viedol k rozhodnutiu sa odvolať:

(a) do 15 dní od oznámenia rozhodnutia, tieto strany majú právo požiadať o kópiu spisu orgán, ktorý vydal rozhodnutie;

(b) ak je táto požiadavka vykonaná v 15-dňovej lehote potom strana, ktorá takto požiadala má 21 dní od doručenia dokumentov na podanie odvolania na CAS.

Okrem uvedeného vyššie, lehota na podanie odvolania zo strany WADA bude tá dlhšia z nasledovných:

(a) 21 dní po poslednom dni, v ktorom by ktorákoľvek strana mohla podať odvolanie; alebo

(b) 21 dní po tom, ako WADA obdržala kompletný spis ohľadne rozhodnutia.

ČLÁNOK 14 DÔVERNOSŤ A POSKYTOVANIE INFORMÁCIÍ

14.1 Informácie týkajúce sa nepriaznivých analytických nálezov, atypických nálezov a iných porušení antidopingových pravidiel

14.1.1 Oznámenie o porušení antidopingového pravidla športovcom a iným osobám

Forma a spôsob oznámenia o porušení antidopingového pravidla bude taká, ako je uvedené v článkoch 7 a 14 týchto antidopingových pravidiel. Oznámenie športovcovi alebo inej osobe, ktorá je členom národného športového zväzu bude vykonané jeho doručením na národný športový zväz.

14.1.2 Oznámenie o porušení antidopingového pravidla medzinárodným federáciám a WADA

Forma a spôsob oznámenia o porušení antidopingového pravidla medzinárodnej federácii a WADA bude taká, ako je uvedené v článkoch 7 a 14 týchto antidopingových pravidiel, súčasne s doručením oznámenia športovcovi alebo inej osobe.

14.1.3 Obsah oznámenia o porušení antidopingového pravidla

Oznámenie o porušení antidopingových pravidiel podľa článku 2.1 bude obsahovať: meno športovca, krajinu, šport a príslušnú disciplínu, súťažnú úroveň športovca, či bol test vykonaný počas súťaže alebo mimo súťaže, dátum odobratia vzorky, výsledok analýzy, ktorý predložilo laboratórium a iné informácie, ktoré požaduje Medzinárodná norma pre testovanie a vyšetovania.

Oznámenie o porušení antidopingových pravidiel iných ako sú uvedené v článku 2.1 má obsahovať pravidlo, ktoré bolo porušené a základ pre tvrdené porušenie.

14.1.4 Správa o priebehu

Okrem prípadov týkajúcich sa vyšetovaní, ktoré nevyústili do oznámenia o porušení antidopingového pravidla podľa článku 14.1.1, medzinárodné federácie

a WADA budú pravidelne dostávať aktualizované informácie o priebehu a záveroch akéhokoľvek preskúmania alebo o konaní, ktoré bude vykonané podľa článkov 7, 8 alebo 13 a dostanú včasné, písomné a zdôvodnené vysvetlenie alebo rozhodnutie, ktoré vysvetlí, ako bola záležitosť vyriešená.

14.1.5 Dôvernosc

Organizácie príjemcu nesmú poskytnúť tieto informácie nikomu inému ako osobám, ktoré ich potrebujú vedieť (ktoré by zahŕňali príslušný personál daného národného olympijského výboru, národného športového zväzu a členov tímu v kolektívnom športe) skôr, ako antidopingová organizácia zodpovedná za nakladanie s výsledkami tieto informácie zverejní alebo nezverejní v lehote predpísanej v článku 14.3.

14.2 Oznámenie o rozhodnutí týkajúcom sa porušenia antidopingového pravidla a žiadosť o spis

14.2.1 Rozhodnutia o porušení antidopingového pravidla vydané podľa článku 7.11, 8.3, 10.4, 10.5, 10.6, 10.12.3 alebo 13.5 budú zahŕňať úplné odôvodnenie rozhodnutia vrátane, ak je to príslušné, odôvodnenia, prečo nebola uložená maximálna možná sankcia. V prípadoch, keď rozhodnutie nie je v anglickom alebo francúzskom jazyku, ADA SR poskytne v anglickom jazyku krátke zhrnutie rozhodnutia a podporných dôvodov.

14.2.2 Antidopingová organizácia, ktorá má právo podať odvolanie voči rozhodnutiu doručenému podľa článku 14.2.1 môže, do 15 dní od doručenia rozhodnutia, požadovať kópiu úplného spisu vzťahujúceho sa na rozhodnutie.

14.3 Zverejnenie

14.3.1 Totožnosť ktoréhokoľvek športovca alebo inej osoby, o ktorej antidopingová organizácia tvrdí, že porušila antidopingové pravidlo, môže byť zverejnená ADA SR až po tom, ako bolo vykonané oznámenie športovcovi alebo inej osobe v súlade s článkami 7.3, 7.4, 7.5, 7.6 alebo 7.7 a súčasne tiež WADA a medzinárodnej federácii športovca alebo inej osobe v súlade s článkom 14.1.2.

14.3.2 Najneskôr do dvadsiatich dní po tom, ako bolo stanovené konečné rozhodnutie v odvolacom konaní podľa článku 13.2.1 alebo 13.2.2, alebo ak sa upustilo od takéhoto odvolania alebo sa od pojednávania v súlade s článkom 8 upustilo, alebo tvrdenie o porušení antidopingového pravidla nebolo inak včas napadnuté, musí ADA SR zverejniť, ako bola antidopingová záležitosť vyriešená, a to vrátane konkrétneho športu, antidopingového pravidla, ktoré bolo porušené, mena športovca alebo inej osoby, ktorá pravidlo porušila, zakázanej látky alebo metódy, ktorá bola použitá, a uložených dôsledkov. ADA SR musí taktiež zverejniť do dvadsiatich dní výsledky konečného rozhodnutia o odvolaní týkajúcom sa porušenia antidopingového pravidla vrátane informácie popísanej vyššie.

14.3.3 V prípade, keď je po pojednávaní alebo po odvolaní rozhodnuté, že športovec alebo iná osoba neporušila antidopingové pravidlo, môže byť rozhodnutie zverejnené iba so súhlasom športovca alebo inej osoby, ktorej sa rozhodnutie týka. ADA SR vyvinie primerané úsilie na získanie tohto súhlasu, a pokiaľ ho získa, následne zverejní

rozhodnutie v celom jeho rozsahu alebo v upravenej forme, ktorú športovec alebo iná osoba schváli.

14.3.4 Zverejnenie bude vykonané minimálne tak, že ADA SR umiestni požadovanú informáciu na svojej internetovej stránke alebo ju publikuje iným spôsobom a ponechá ju tam po dobu, ktorá je dlhšia, buď jeden mesiac alebo po dobu trvania doby zákazu činnosti.

14.3.5 ADA SR ani Národný športový zväz, ani ich pracovníci, nebudú verejne komentovať konkrétne skutočnosti žiadneho práve prebiehajúceho prípadu (v protiklade k všeobecnému popisu činnosti a k vedeckým aspektom), s výnimkou reakcií na verejné komentáre športovca alebo inej osoby, voči ktorým je stanovené porušenie antidopingových pravidiel, alebo ich zástupcov.

14.3.6 Povinné zverejňovanie požadované v článku 14.3.2 sa nebude vyžadovať v prípadoch, keď je športovec alebo iná osoba, o ktorej bolo rozhodnuté, že sa dopustila porušenia antidopingového pravidla, mladistvý. Akékoľvek dobrovoľné zverejnenie v prípade zahŕňajúcom mladistvého bude primerané ku skutkovej podstate a okolnostiam daného prípadu.

14.4 Štatistické hlásenia

ADA SR bude minimálne raz ročne zverejňovať všeobecné štatistické správy o svojich dopingových kontrolách a kópiu správy poskytne WADA. ADA SR môže taktiež zverejniť správy s priradením mena každého testovaného športovca a dátumu každého testovania.

14.5 Centrálna databáza informácií o dopingovej kontrole

Na podporu koordinovaného plánovania distribúcie testov a vyhnutiu sa zbytočnej duplicite testovania rôznymi antidopingovými organizáciami, bude ADA SR oznamovať všetky súťažné i mimo súťažné testovania týchto športovcov do centrálnej databázy WADA, pričom použije systém ADAMS, a to čo najskôr po vykonaní takéhoto testovania. Táto informácia bude prístupná na príslušných miestach a v súlade s uplatniteľnými pravidlami športovcovi, medzinárodnej federácii športovca a ďalším antidopingovým organizáciám, ktoré majú právomoc testovať športovca.

14.6 Ochrana osobných údajov

14.6.1 ADA SR môže zhromažďovať, uchovávať, spracovávať alebo zverejňovať osobné údaje týkajúce sa športovcov a iných osôb, ak je to potrebné a vhodné, na výkon svojich antidopingových aktivít podľa Kódexu, medzinárodných noriem (vrátane Medzinárodnej normy na ochranu súkromia a osobných údajov) a týchto antidopingových pravidiel.

14.6.2 Poskytnutie informácie vrátane osobných údajov ktorejkoľvek osobe v súlade s týmito antidopingovými pravidlami, je považované za danie súhlasu, v súlade so zákonmi na ochranu osobných údajov a ďalšími k tomu, že tieto informácie môžu byť zhromažďované, uchovávané, spracovávané, zverejňované a použité týmito osobami za účelom implementácie týchto antidopingových pravidiel v súlade s Medzinárodnou normou na ochranu súkromia a osobných údajov a ďalšími ako je vyžadované k implementácii týchto antidopingových pravidiel.

ČLÁNOK 15 UPLATNENIE A UZNANIE ROZHODNUTÍ

- 15.1** Podľa práva na odvolanie uvedeného v článku 13, testovanie, výsledky pojednávania a iné konečné rozhodnutia ktoréhokoľvek signatára, ktoré sú v súlade s Kódexom a sú v kompetencii tohto signatára, budú uplatniteľné na celom svete a budú uznávané a rešpektované a všetkými ostatnými signatármi.
- 15.2** ADA SR a všetky národné organizácie uznávajú opatrenia prijaté inými orgánmi, ktoré neprijali Kódex, pokiaľ sú pravidlá týchto orgánov v súlade s Kódexom.

ČLÁNOK 16 ZAVEDENIE ANTIDOPINGOVÝCH PRAVIDIEL ADA SR A POVINNOSTI NÁRODNÝCH ŠPORTOVÝCH ZVÄZOV

- 16.1** Všetky národné organizácie a ich členovia budú konať v zhode s týmito antidopingovými pravidlami. Tieto antidopingové pravidlá budú taktiež začlenené buď priamo alebo odkazom do pravidiel každej národnej federácie, takže ADA SR ich môže priamo uplatniť proti športovcom alebo iným osobám patriacim pod národnú federáciu.
- 16.2** Všetky národné organizácie ako podmienku účasti budú požadovať súhlas od všetkých športovcov a každej sprievodnej osoby športovca, ktorá sa zúčastní súťaže alebo činnosti autorizovanej alebo organizovanej národnou organizáciou alebo jedným z jej členov ako tréner, manažér, tímový personál, funkcionár, lekársky a ostatný zdravotnícky personál, že budú podliehať antidopingovým pravidlám v súlade s Kódexom.
- 16.3** Požadovať od národných športových zväzov, aby nahlasovali akékoľvek informácie nasvedčujúce alebo týkajúce sa porušenia antidopingových pravidiel svojej národnej antidopingovej organizácii a medzinárodnej federácii a aby spolupracovali pri vyšetrovaniach realizovaných antidopingovou organizáciou s právomocou vykonávať takéto vyšetrovania.
- 16.4** Všetky národné federácie prijímú disciplinárne pravidlá, ktoré zabránia takému pomocnému personálu športovca, ktorý používa zakázané látky alebo zakázané metódy bez platného odôvodnenia, aby poskytoval podporu športovcom, ktorí sú v rámci právomoci ADA SR alebo národnej organizácii.
- 16.5** Všetky národné organizácie budú podporovať antidopingové vzdelávanie vrátane požadovania národných športových zväzov, aby vykonávali antidopingové vzdelávanie v koordinácii s príslušnou národnou antidopingovou organizáciou.

ČLÁNOK 17 DOBA PREMLČANIA

Proti športovcovi alebo inej osobe nesmie byť začaté žiadne konanie vo veci porušenia antidopingových pravidiel, pokiaľ jemu alebo jej nebolo oznámené porušenie antidopingového pravidla, ako je uvedené v článku 7, alebo nebol uskutočnený primeraný pokus o oznámenie počas desiatich rokov od dátumu, keď podľa tvrdenia k porušeniu došlo.

ČLÁNOK 18 SPRÁVA O PLNENÍ KÓDEXU

ADA SR bude informovať WADA o plnení Kódexu v súlade s článkom 23.5.2 Kódexu.

ČLÁNOK 19 VZDELÁVANIE

ADA SR bude plánovať, zavádzať, vyhodnocovať a monitorovať informačné, vzdelávacie a preventívne antidopingové programy minimálne v oblastiach uvedených v článku 18.2 Kódexu a bude podporovať aktívnu účasť športovcov a sprievodného personálu športovca na týchto programoch.

ČLÁNOK 20 DOPLNENIA A INTERPRETÁCIA ANTIDOPINGOVÝCH PRAVIDIEL

- 20.1** Tieto antidopingové pravidlá môžu byť občasne doplnené ADA SR.
- 20.2** Tieto antidopingové pravidlá budú interpretované ako nezávislé a autonómne dokumenty a nie ako odkazy na existujúce zákony.
- 20.3** Nadpisy uvádzajúce jednotlivé časti a články Kódexu sú uvedené len pre prehľadnosť a nie sú považované za súčasť vlastného obsahu Kódexu, ani v žiadnom prípade nemôžu mať vplyv na znenie ustanovení, na ktoré sa vzťahujú.
- 20.4** Kódex a medzinárodné štandardy budú považované za súčasť týchto antidopingových pravidiel a rozhodujúce v prípade rozporu.
- 20.5** Tieto antidopingové pravidlá boli prijaté v zhode s platnými ustanoveniami Kódexu a budú interpretované tak, aby boli v zhode s týmito ustanoveniami. Úvod sa bude považovať za súčasť týchto antidopingových pravidiel.
- 20.6** Komentáre pripomienkujúce rôzne ustanovenia Kódexu sú včlenené do týchto antidopingových pravidiel formou odkazu a mali by sa vnímať ako vysvetlenie a používať na interpretáciu antidopingových pravidiel.
- 20.7** Tieto antidopingové pravidlá prišli do platnosti 1. januára 2015. Nebudú sa uplatňovať retroaktívne na záležitosti neuzavreté pred týmto dátumom, avšak:
- 20.7.1** Porušenia dopingových pravidiel, ktoré sa udiali pred 1. januárom 2015 vyhodnotené ako prvé porušenie alebo druhé porušenie sa pre účely udelenia sankcií podľa článku 10 posudzujú už podľa nových pravidiel.
- 20.7.2** Retrospektívne obdobie, v ktorom predchádzajúce porušenia môžu byť posúdené v zmysle viacnásobného porušenia podľa článku 10.7.5 a premlčacej doby stanovenej v článku 17 sú procedurálnymi pravidlami a mali by byť uplatnené retroaktívne; avšak, článok 17 bude aplikovaný retroaktívne len v prípade, že premlčacia doba nevypršala k 1. januáru 2015. Inak, s ohľadom na akékoľvek porušenie antidopingových pravidiel, ktoré nebolo rozhodnuté do 1. januára 2015 a akékoľvek porušenie antidopingových pravidiel predložené po 1. januári 2015, ale bolo vykonané pred 1. januárom 2015, bude posudzované podľa antidopingových pravidiel platných počas vykonania porušenia, kedy boli porušené antidopingové pravidlá, pokiaľ pojednávacia komisia nevyhodnotí prípad porušenia ako "lex mitior" správne aplikovaného podľa okolností prípadu porušenia.
- 20.7.3** Každá možnosť článku 2.4 Neposkytnutie informácií o mieste pobytu športovca (neposkytnutie informácií o mieste pobytu športovca, nezastihnutie na testovanie, pričom tieto pojmy sú definované v Medzinárodnom štandarde pre testovanie a

vyšetrovanie), ktorá sa udiala pred 1. januárom 2015 sa prenáša a ostáva v platnosti do vypršania v súlade s Medzinárodným štandardom pre testovanie a vyšetrovanie, ale bude považovaná za vypršanú 12 mesiacov potom ako sa porušenie zistilo.

20.7.4 S ohľadom na prípady, kde konečné rozhodnutie o porušení dopingového pravidla bolo predložené pred 1. januárom 2015, ale športovec alebo iná osoba je v zákaze činnosti ako od 1. januára 2015, športovec alebo iná osoba môže podať žiadosť o skrátenie doby trvania trestu antidopingovej organizácii so zodpovednosťou k nakladaniu s výsledkami o porušení antidopingových pravidiel vzhľadom na tieto pravidlá. Takáto žiadosť musí byť podaná predtým ako uplynie doba zákazu činnosti. K predloženému rozhodnutiu je možné sa odvolať podľa článku 13.2. Tieto antidopingové pravidlá nemajú žiadnu platnosť pre akýkoľvek prípad, kedy bolo konečné rozhodnutie o porušení antidopingového pravidla uložené a doba zákazu činnosti vypršala.

20.7.5 Pre účely stanovenia doby zákazu činnosti za druhé porušenie podľa článku 10.7.1, keď sankcia za prvé porušenie bola udelená podľa pravidiel platných pred 1. januárom 2015, doba zákazu činnosti, ktorá by bola stanovená za prvé porušenie podľa týchto antidopingových pravidiel, bude udelená.

ČLÁNOK 21 VÝKLAD KÓDEXU

21.1 Oficiálny text Kódexu bude uchovávaný WADA a bude publikovaný v angličtine a francúzštine. V prípade akýchkoľvek nezrovnalostí medzi anglickým a francúzskym textom rozhoduje znenie v angličtine.

21.2 Poznámky vysvetľujúce rôzne ustanovenia Kódexu budú použité k interpretácii Kódexu.

21.3 Kódex bude interpretovaný ako samostatný a autonómny text a nepoukazuje na existujúce zákony alebo predpisy signatárov alebo vlád.

21.4 Nadpisy uvádzajúce jednotlivé časti a články Kódexu sú uvedené len pre prehľadnosť a nie sú považované za súčasť vlastného obsahu Kódexu, ani v žiadnom prípade nemôžu mať vplyv na znenie ustanovení, na ktoré sa vzťahujú.

21.5 Kódex nebude uplatňovaný späť na záležitosti, ktoré nastali pred dátumom prijatia Kódexu signatárom a implementáciou Kódexu do pravidiel signatára. Avšak porušenie antidopingových pravidiel, ku ktorým došlo pred prijatím Kódexu, bude i naďalej považované za „prvé porušenie“ alebo „druhé porušenie“ pre účely určenia sankcií vyplývajúcich z článku 10, ktoré budú uplatňované za porušenie po prijatí Kódexu.

21.6 Cieľ, rozsah a organizácia Svetového antidopingového programu, Kódex a Príloha č. 1, Definície a Príloha č.2, Príklady uplatnenia článku 10, budú považované za neoddeliteľnú súčasť Kódexu.

ČLÁNOK 22 ĎALŠIE ÚLOHY A ZODPOVEDNOSTI ŠPORTOVCOV A INÝCH OSÔB

22.1 Úlohy a zodpovednosti športovcov

22.1.1 Byť dobre informovaný a dodržiavať každú príslušnú antidopingovú politiku a antidopingové pravidlá, ktoré sú prijaté v súlade s Kódexom.

22.1.2 Byť k dispozícii na odber vzorky.

22.1.3 V súvislosti s dopingom byť zodpovedný za to, čo požíva a čo užíva.

22.1.4 Informovať zdravotnícky personál o svojom záväzku, že nebude používať zakázané látky a zakázané metódy a bude zodpovedný za to, že akékoľvek lekárske ošetrovanie, ktoré mu bude poskytnuté, nebude znamenať porušenie antidopingovej politiky a pravidiel prijatých v súlade s Kódexom.

22.1.5 Oznámiť svojej národnej antidopingovej organizácii a medzinárodnej federácii akékoľvek rozhodnutie prijaté stranou, ktorá nie je signatárom, vyhlasujúce, že športovec sa dopustil porušenia antidopingového pravidla v priebehu predchádzajúcich desiatich rokov.

22.1.6 Spolupracovať s antidopingovými organizáciami vyšetrujúcimi porušenia antidopingových pravidiel.

22.2 Úlohy a zodpovednosti sprievodného personálu športovca

22.2.1 Byť dobre informovaný a dodržiavať každú antidopingovú politiku a pravidlá prijaté v súlade s Kódexom, ktoré sa vzťahujú na neho alebo na športovcov, ktorých podporuje.

22.2.2 Spolupracovať s programom testovania športovcov.

22.2.3 Využívať svoj vplyv na hodnoty a správanie športovcov s cieľom posilniť ich postoje v boji proti dopingmu.

22.2.4 Oznámiť svojej národnej antidopingovej organizácii a medzinárodnej federácii akékoľvek rozhodnutie prijaté stranou, ktorá nie je signatárom, vyhlasujúce, že športovec sa dopustil porušenia antidopingového pravidla v priebehu predchádzajúcich desiatich rokov.

22.2.5 Spolupracovať s antidopingovými organizáciami vyšetrujúcimi porušenia antidopingových pravidiel.

22.2.6 Sprievodný personál športovca nebude používať ani mať v držbe akúkoľvek zakázanú látku alebo zakázanú metódu bez platného oprávnenia.

PRÍLOHA 1 DEFINÍCIE

ADAMS (Anti-Doping Administration and Management System – Antidopingový správny a riadiaci systém): webová informačná databáza, ktorá je riadiacim nástrojom na vkladanie dát, ich uchovávanie, zdieľanie a hlásenie. Je vytvorená na pomoc zainteresovaným organizáciám a WADA v ich antidopingových aktivitách v spojení s legislatívou ochrany dát.

Antidopingová organizácia (Anti-Doping Organization): Signatár zodpovedný za prijatie pravidiel pre zavedenie, plnenie a dodržiavanie akejkoľvek časti procesu dopingovej kontroly. Zahŕňa napríklad Medzinárodný olympijský výbor, Medzinárodný paralympijský výbor, organizátorov významných podujatí, ktorí uskutočňujú testovanie na svojich podujatiach, ďalej zahŕňa WADA, medzinárodné federácie a národné antidopingové organizácie.

Atypický nález (Atypical Finding): Správa z laboratória akreditovaného WADA alebo iného laboratória uznaného WADA, ktorá vyžaduje následné prešetrenie podľa Medzinárodnej normy pre laboratória alebo podľa súvisiacich technických dokumentov pred vydaním rozhodnutia o nepriaznivom analytickom náleze.

Atypický nález v biologickom pase (Atypical Passport Finding): Správa identifikovaná ako atypický nález v biologickom pase tak, ako je popísaná v príslušných medzinárodných normách.

Bez zavinenia alebo nedbalosti (No Fault or Negligence): Preukázanie športovca, že nevedel alebo nepredpokladal, prípadne nemohol primerane vedieť alebo predpokladať, a to aj pri zachovaní najvyššej opatrnosti, že použil alebo mu bola podaná zakázaná látka alebo zakázaná metóda alebo inak porušil antidopingové pravidlo. S výnimkou prípadu mladistvého, pri akomkoľvek porušení článku 2.1 musí športovec taktiež preukázať, ako sa zakázaná látka dostala do jeho tela.

Bez významného zavinenia alebo nedbalosti (No Significant Fault or Negligence): Preukázanie športovca alebo inej osoby, že jeho alebo jej zavinenie alebo nedbalosť neboli závažné vo vzťahu k porušeniu antidopingového pravidla z pohľadu celkových okolností a pri zvážení kritérií pre konanie bez zavinenia alebo nedbalosti. S výnimkou prípadu mladistvého, pri akomkoľvek porušení článku 2.1, musí športovec taktiež preukázať, ako sa zakázaná látka dostala do jeho tela.

Biologický pas športovca (Athlete Biological Passport): Program a metódy zberu a zhromažďovania údajov, ako sú popísané v Medzinárodnej norme pre testovanie a vyšetovanie a Medzinárodnej norme pre laboratória.

CAS (The Court of Arbitration for Sport): Športový arbitrážny súd

Cielené testovanie (Target testing): Výber špecifických športovcov na testovanie, založené na kritériách uvedených v Medzinárodnej norme pre testovanie a vyšetovanie.

Diskvalifikácia /anulovanie výsledkov (Disqualification): pozri vyššie: Dôsledky porušenia antidopingových pravidiel.

Doba podujatia (Event Period): Doba medzi začiatkom a koncom určitého podujatia tak, ako je to vymedzené riadiacim orgánom podujatia.

Dočasné zastavenie činnosti (Provisional Suspension): pozri vyššie: Dôsledky porušenia antidopingového pravidla.

Dohovor UNESCO (UNESCO Convention): Medzinárodný dohovor proti dopingovému športu, prijatý 19. októbra 2005 na 33. zasadnutí Generálnej konferencie UNESCO, vrátane všetkých dodatkov prijatých

účastníckymi stranami Dohovoru a Konferencie strán Medzinárodného dohovoru proti dopingu v športe.

Dopingová kontrola (Doping Control): Všetky kroky a procesy od plánovania testov až po konečné rozhodnutie všetkých odvolaní vrátane všetkých krokov a procesov medzi tým; napríklad poskytovanie informácií o pobyte športovca, odber vzoriek a nakladanie s nimi, analýza v laboratóriu, TUE, nakladanie s výsledkami a pojednávania.

Dôsledky porušenia antidopingových pravidiel („Consequences“): Porušenie antidopingového pravidla športovcom alebo inou osobou môže mať za následok jedno alebo viac z nasledujúcich:

- (a) Diskvalifikácia/anulovanie výsledkov (Disqualification) znamená, že výsledky športovca v príslušnej súťaži alebo podujatí sú zrušené so všetkými ďalšími dôsledkami vrátane odňatia medailí, bodov a cien;
- (b) Zákaz činnosti (Ineligibility) znamená, že športovec alebo iná osoba sa nesmie z dôvodu porušenia antidopingového pravidla zúčastniť v určitej dobe žiadnej súťaže ani iných aktivít ani obdržať finančnú podporu, ako je uvedené v článku 10.12.1;
- (c) Dočasné zastavenie činnosti (Provisional Suspension) znamená, že športovec alebo iná osoba sa nesmie zúčastniť v určitej dobe žiadnej súťaže ani aktivity pred konečným rozhodnutím v pojednávaní, vedenom na základe článku 8,
- (d) Finančné dôsledky (Financial Consequences) znamenajú finančnú sankciu uloženú za porušenie antidopingového pravidla alebo úhradu nákladov spojených s porušením antidopingového pravidla; a
- (e) Zverejnenie alebo verejné hlásenie (Public Disclosure or Public Reporting) znamená šírenie alebo distribúciu informácií verejnosti alebo osobám, okrem tých osôb, ktoré sú oprávnené na skoršie oznámenie v súlade s článkom 14. Družstvá v kolektívnych športoch môžu tiež podliehať dôsledkom, ako je uvedené v článku 11.

Držba (Possession): Skutočné fyzické vlastníctvo, prípadne nepriame vlastníctvo (ku ktorému môže dôjsť, pokiaľ má dotyčná osoba výlučnú kontrolu alebo zamýšľa vykonať kontrolu nad zakázanou látkou alebo zakázanou metódou alebo nad priestorom, v ktorom sa zakázaná látka alebo zakázaná metóda nachádzajú), avšak s tým, že ak osoba nemá výlučnú kontrolu nad zakázanou látkou alebo zakázanou metódou alebo nad priestorom, v ktorom sa zakázaná látka alebo zakázaná metóda nachádzajú, bude sa nepriama držba vzťahovať iba na osoby, ktoré vedeli o prítomnosti zakázanej látky a zakázanej metódy a mali v úmysle takúto kontrolu nad nimi vykonávať. Avšak nie je možné uplatniť porušenie antidopingového pravidla založeného na držbe, ak ešte pred doručením upovedomenia o porušení tohto antidopingového pravidla podnikne táto osoba konkrétne kroky, aby ukázala, že držbu nikdy nezamýšľala a oboznámi o držbe antidopingovú organizáciu samostatným vyhlásením. Aby nedošlo k rozporom v rámci tejto definície, kúpa (vrátane elektronického či iného spôsobu) zakázanej látky alebo zakázanej metódy predstavuje držbu pre osobu, ktorá kúpu uskutoční.

Falšovanie (Tampering): Úprava nepatričným spôsobom alebo za účelom nepatričného použitia, nepatričné zasahovanie; bránenie, klamanie alebo účasť na akomkoľvek podvodnom konaní za účelom zmeny výsledkov alebo na bránení priebehu procesov primeraným spôsobom.

Finančné dôsledky (Financial Consequences): Pozri vyššie: Dôsledky porušenia antidopingového pravidla.

Individuálny šport (Individual Sport): Akýkoľvek šport, ktorý nie je kolektívnym športom.

Kódex (Code): Svetový antidopingový kódex.

- Kolektívny šport** (Team Sport): Šport, v ktorom je povolené vystriedať hráčov v priebehu súťaže.
- Kontaminovaný produkt** (Contaminated Product): Produkt, ktorý obsahuje zakázanú látku, ktorá nie je zverejnená na označení produktu alebo v informácii dostupnej v internetových vyhľadávačoch.
- Marker** (Marker): Zlúčenina, skupina zlúčenín alebo biologická premenná (premenné), ktoré indikujú použitie zakázanej látky alebo zakázanej metódy.
- Medzinárodná norma** (International Standard): Norma, ktorú prijala WADA na podporu Kódexu. Dodržiavanie medzinárodných noriem (na rozdiel od iných alternatívnych noriem, postupov alebo procedúr) bude stačiť k hodnoteniu, že procesy, ktoré sú uvedené v medzinárodnej norme, boli uskutočnené riadne, úplne a štandardnou formou. Medzinárodné normy budú zahŕňať všetky technické dokumenty, vydané na základe medzinárodnej normy.
- Medzinárodné podujatie** (International Event): Podujatie alebo súťaž, na ktorej je Medzinárodný olympijský výbor, Medzinárodný paralympijský výbor, medzinárodná federácia, organizátor významného podujatia alebo iná medzinárodná športová organizácia riadiacim orgánom podujatia alebo menuje technických funkcionárov podujatia.
- Metabolit** (Metabolite): Akákoľvek látka, ktorá je produktom biotransformačných procesov.
- Miesta konania podujatia** (Event Venues): Miesta, ktoré určí riadiaci orgán podujatia.
- Mimo súťaže alebo mimosúťažný** (Out-of- Competition): Akákoľvek doba, ktorá nie je počas súťaže.
- Mladistvý** (Minor): Fyzická osoba, ktorá ešte nedosiahla vek osemnástich rokov.
- Národná antidopingová organizácia** (National Anti-Doping Organization): Subjekt určený v každej krajine, ktorý má na národnej úrovni základné oprávnenie a zodpovednosť prijať a zaviesť antidopingové pravidlá, nariaďovať odbery vzoriek, nakladať s výsledkami testov a uskutočňovať pojednávania. Ak nebola takáto organizácia zriadená príslušným orgánom verejnej moci, tak takýmto subjektom môže byť národný olympijský výbor danej krajiny alebo ním zmocnený subjekt.
- Národné podujatie** (National Event): Športové podujatie alebo súťaž, ktorého sa zúčastňujú športovci na medzinárodnej alebo národnej úrovni a ktoré nie je medzinárodným podujatím.
- Národný olympijský výbor** (National Olympic Committee): Organizácia uznaná Medzinárodným olympijským výborom. Pojem národný olympijský výbor rovnako zahŕňa národnú športovú konfederáciu v tých krajinách, kde národná športová konfederácia preberá aj zodpovednosť v antidopingových záležitostiach typických pre národný olympijský výbor.
- Nepriaznivý analytický nález** (Adverse Analytical Finding): Správa z akreditovaného laboratória WADA alebo iného laboratória schváleného WADA, ktorá v súlade s Medzinárodnou normou pre laboratória a príslušnými technickými dokumentmi identifikuje vo vzorke prítomnosť zakázanej látky alebo jej metabolitov alebo markerov (vrátane zvýšeného množstva endogénnych látok) alebo dôkaz použitia zakázanej metódy.
- Nepriaznivý nález v preukaze** (Adverse Passport Finding): Správa identifikovaná ako nepriaznivý nález v biologickom pase športovca, ako je popísaná v príslušných medzinárodných normách.
- Obchodovanie** (Trafficking): Predaj, darovanie, preprava, posielanie, doručenie alebo distribúcia (alebo držba s ktorýmkoľvek z týchto cieľov) zakázanej látky alebo zakázanej metódy (fyzicky, elektronicky alebo inak) akejkoľvek tretej strane športovcom, sprievodnou osobou športovca alebo inou osobou podliehajúcou právomoci antidopingovej organizácie; táto definícia však nebude zahŕňať konanie so zakázanou látkou uskutočnené zdravotníckym personálom v dobrej viere (bona fide) pre

skutočné a legálne terapeutické účely alebo pri iných prijateľných zdôvodneniach a nebude zahŕňať konanie so zakázanými látkami, ktoré nie sú zakázané pri mimo súťažnom testovaní, ak celkové okolnosti preukážu, že tieto zakázané látky sú určené na skutočné a legálne terapeutické účely alebo nie sú určené na podporu športového výkonu.

Organizátori významných podujatí (Major Event Organizations): Kontinentálne združenia národných olympijských výborov a iné medzinárodné organizácie združujúce viac športov, ktoré fungujú ako riadiaci orgán pre akékoľvek kontinentálne, regionálne alebo iné medzinárodné podujatie.

Osoba (Person): Fyzická osoba, organizácia alebo iný subjekt.

Počas súťaže alebo súťažný (In-Competition): Pokiaľ nie je pravidlami medzinárodnej federácie alebo riadiaceho orgánu predmetného podujatia stanovené inak, „počas súťaže/súťažný“ znamená dobu začínajúcu dvanásť hodín pred súťažou, ktorej sa má športovec zúčastniť, až do konca tejto súťaže a do konca procesu odberu vzorky na tejto súťaži.

Podanie (Administration): Poskytnutie, dodanie, dozeranie, uľahčenie alebo iná účasť na použití alebo pokuse o použitie zakázanej látky alebo zakázanej metódy inou osobou. Táto definícia však nezahŕňa konanie bona fide zdravotníckeho personálu zahŕňajúce zakázanú látku alebo zakázanú metódu použitú na skutočné a legálne terapeutické účely alebo iné prijateľné odôvodnenie a nezahŕňa konanie zahŕňajúce zakázané látky, ktoré nie sú zakázané v testovaní mimo súťaže, ak okolnosti ako celok nepreukážu, že takéto zakázané látky nie sú zamýšľané na skutočné a legálne terapeutické účely alebo na podporu športového výkonu.

Podujatie (Event): Séria jednotlivých súťaží, ktoré prebiehajú spoločne pod správou jedného riadiaceho orgánu (napr. olympijské hry, majstrovstvá sveta FINA alebo Panamerické hry).

Pokus (Attempt): Úmyselné pôsobenie v konaní, ktoré predstavuje významný krok v priebehu konania smerujúceho k plánovanému porušeniu antidopingového pravidla. K porušeniu antidopingového pravidla založenom len na pokuse o porušenie však nedôjde, ak osoba od pokusu odstúpi skôr, ako bol odhalený treťou stranou, ktorá sa pokusu nezúčastňuje.

Sprievodný personál športovca (Athlete Support Personnel): Akýkoľvek kouč, tréner, manažér, agent, člen realizačného tímu, funkcionár, lekárske a iné zdravotnícke osoby, rodič alebo akákoľvek iná osoba, ktorá pomáha, lieči alebo inak spolupracuje so športovcom, ktorý sa zúčastňuje súťaže alebo sa na ňu pripravuje.

Použitie (Use): Užitie, podanie, požitie, vpichnutie alebo upotrebenie zakázanej látky alebo zakázanej metódy akýmkoľvek spôsobom.

Predbežné pojednávanie (Provisional Hearing): Pre účely článku 7.9 urýchlené a skrátené konanie, uskutočnené pred konaním podľa článku 8, ktoré sa poskytuje športovcovi po oznámení a pri ktorom je športovcovi odovzdané oznámenie a je mu poskytnutá príležitosť k písomnému alebo ústnemu vyjadreniu.

Prísna zodpovednosť (Strict Liability): Pravidlo, ktoré stanovuje, že podľa článku 2.1 a článku 2.2 na to, aby bolo možné stanoviť porušenie antidopingového pravidla nie je nevyhnutné, aby zámer, zavinenie, nedbalosť alebo vedomé použitie na strane športovca boli preukázané antidopingovou organizáciou.

Program nezávislých pozorovateľov (Independent Observer Program): Tím pozorovateľov pod dohľadom WADA, ktorí sledujú proces dopingovej kontroly na určitých podujatiach a poskytujú poradenstvo a podávajú správu o svojom pozorovaní.

Regionálna antidopingová organizácia (Regional Anti-Doping Organization): Regionálny subjekt určený členskými krajinami na koordináciu a riadenie delegovaných oblastí ich národných antidopingových programov, ktoré môžu zahŕňať prijatie a implementáciu antidopingových pravidiel, plánovanie a odber vzoriek, nakladanie s výsledkami, preverovanie TUE, vykonávanie pojednávaní a realizáciu vzdelávacích programov na národnej úrovni.

Register pre testovanie (Registered Testing Pool): Skupina športovcov najvyššej priority, ktorých určujú oddelene na medzinárodnej úrovni medzinárodné federácie a na národnej úrovni národné antidopingové organizácie, a ktorí podliehajú cielenému súťažnému i mimo súťažnému testovaniu v rámci testovacieho programu príslušnej medzinárodnej federácie alebo národnej antidopingovej organizácie, a preto sa od nich vyžaduje, aby poskytli informácie o mieste svojho pobytu, ako je uvedené v článku 5.6 a v Medzinárodnej norme pre testovanie a vyšetrovanie.

Signatári (Signatories): Tie subjekty, ktoré podpísali Kódex a súhlasili s jeho dodržiavaním, ako je uvedené v článku 23.

Súťaž (Competition): Jednotlivé preteky, zápas, hra alebo jednotlivá športová súťaž, napríklad zápas v basketbale alebo finále v šprinte na 100 m v atletike na olympijských hrách; pre etapové preteky a ostatné športové súťaže, v ktorých sú ocenenia udeľované denne alebo priebežne, bude rozdiel medzi súťažou a podujatím stanovený v pravidlách príslušnej medzinárodnej federácie.

Špecifikovaná látka: Pozri článok 4.2.2.

Športovec (Athlete): Akákoľvek osoba, ktorá súťaží v športe na medzinárodnej úrovni (ako definujú jednotlivé medzinárodné federácie) alebo na národnej úrovni (ako definujú jednotlivé národné antidopingové organizácie). Antidopingová organizácia môže na základe vlastného úsudku aplikovať antidopingové pravidlá voči športovcovi, ktorý nie je ani športovcom medzinárodnej úrovne ani športovcom národnej úrovne, a tak ich zahrnúť do definície „športovca“. Vo vzťahu ku športovcom, ktorí nie sú ani športovcami medzinárodnej úrovne, ani športovcami národnej úrovne, si antidopingová organizácia môže zvoliť: realizovať obmedzené testovanie alebo žiadne testovanie; analyzovať vzorky nie v plnom rozsahu zakázaných látok; požadovať obmedzené alebo žiadne informácie o mieste pobytu športovca alebo nevyžadovať rozšírené TUE. Avšak ak sa športovec, nad ktorým má právomoc antidopingová organizácia, a ktorý súťaží na medzinárodnej alebo národnej úrovni, dopustí porušenia antidopingového pravidla podľa článku 2.1, 2.3 alebo 2.5, potom sa musia uplatniť dôsledky uvedené v Kódexe (okrem článku 14.3.2). Pre účely článku 2.8 a 2.9 a pre účely antidopingovej informovanosti a vzdelávania, akákoľvek osoba, ktorá sa zúčastňuje športu, ktorý spadá pod právomoc ktoréhokoľvek signatára, vlády alebo inej športovej organizácie, ktorá prijala Kódex, je považovaná za športovca.

Športovec medzinárodnej úrovne (International-Level Athlete): športovci, ktorí súťažajú v športe na medzinárodnej úrovni, ako je stanovené každou medzinárodnou federáciou, v súlade s medzinárodnou normou pre testovanie a vyšetrovanie.

Športovec národnej úrovne (National-Level Athlete): Športovci, ktorí súťažajú v športe na národnej úrovni, ako je definované každou národnou antidopingovou organizáciou v súlade s medzinárodnou normou pre testovanie a vyšetrovanie.

Testovanie (Testing): Časť procesu dopingovej kontroly zahŕňajúca plánovanie testovania, odber vzoriek, nakladanie so vzorkami a transport vzoriek do laboratória.

TUE: Terapeutická výnimka, ako je popísaná v článku 4.4.

Účastník (Participant): Ktorýkoľvek športovec alebo sprievodná osoba športovca.

Významná pomoc (Substantial assistance): Pre účely článku 10.6.1 osoba poskytujúca významnú pomoc musí: (1) písomnou formou výpovede sa podeliť v plnom rozsahu o všetky informácie, ktoré osoba má ohľadne porušenia antidopingových pravidiel a (2) plne spolupracovať pri vyšetrovaní a rozhodovaní akéhokoľvek prípadu, ktorý sa týka týchto informácií, vrátane napríklad poskytnutia svedectva počas pojednávania, pokiaľ je o to antidopingovou organizáciou alebo pojednávacou komisiou požiadaná. Tieto poskytnuté informácie musia byť dôveryhodné a musia tvoriť významnú časť akéhokoľvek prípadu, ktorý bol začatý, alebo ak prípad ešte nebol začatý, musia poskytnúť dostatočné podklady, na základe ktorých by mohol byť prípad začatý.

Vzorka (Sample or Specimen): Akýkoľvek biologický materiál odobratý pre účely dopingovej kontroly.

WADA (WADA, The World Anti-Doping Agency): Svetová antidopingová agentúra.

Zakázaná látka (Prohibited Substance): Akákoľvek látka alebo trieda látok takto označená v Zozname.

Zakázaná metóda (Prohibited Method): Akákoľvek metóda takto označená v Zozname.

Zákaz činnosti (Ineligibility): Pozri vyššie Dôsledky porušenia antidopingových pravidiel.

Zavinenie (Fault): Zavinenie je akékoľvek porušenie povinnosti alebo nedostatok starostlivosti primeranej pre určitú situáciu. Faktory, ktoré je potrebné zohľadniť pri hodnotení miery zavinenia športovca alebo inej osoby, zahŕňajú napríklad skúsenosť športovca alebo inej osoby, skutočnosť, či je športovec alebo iná osoba mladistvým, špeciálne skutočnosti ako je poškodenie, stupeň rizika, ktoré by mal vnímať športovec a mieru pozornosti a zisťovania uskutočnenú športovcom vo vzťahu k tomu, čo by malo byť vnímané ako miera rizika. Pri hodnotení miery zavinenia športovca alebo inej osoby musia byť okolnosti, ktoré sa berú do úvahy, pri vysvetlení odchýlky športovca alebo inej osoby od očakávanej normy správania, špecifické a relevantné. Tak napríklad skutočnosť, že športovec by stratil príležitosť zarobiť značné sumy peňazí počas doby zákazu činnosti alebo skutočnosť, že športovcovi ostáva v rámci jeho kariéry už len krátky čas, alebo načasovanie športového kalendára by neboli relevantnými faktormi, ktoré sa posúdia pri skracovaní doby zákazu činnosti podľa článku 10.5.1 alebo 10.5.2.

Zoznam zakázaných látok a metód alebo **Zoznam** (Prohibited List): Zoznam identifikujúci zakázané látky a zakázané metódy.

Zverejnenie (Publicly Disclose or Publicly Report): Pozri vyššie Dôsledky porušenia antidopingového pravidla.